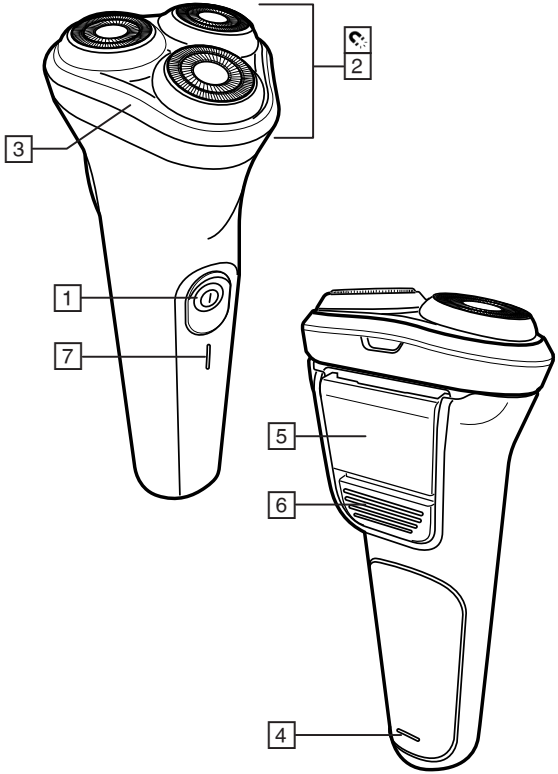
REMINGTON®

EST. NEW YORK 1937



DURACUT™ Rotary Shaver
RC3370E51

remington-europe.com


2
3
1
7
5
6
4

Before First Use

	Read the instructions and retain for future reference

Intended Use

	Household use only
	Suitable for use in bath or shower

Important Safeguards

- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been supervised/instructed and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be done by children unless they are older than 8 and supervised. Keep the appliance and cable out of reach of children under 8 years.
- Always check the appliance before you use it. Do not use the appliance if it is damaged, as this may cause injury.
- Do not use the product with a damaged cord. A replacement can be obtained via our International Service Centres.
- Do not use the appliance if it is damaged or malfunctions.
- Do not use attachments other than those we supply.
- Keep the power plug and cord away from heated surfaces.
- Do not plug or unplug the appliance with wet hands.
- Do not twist or kink the cable, or wrap it round the appliance.
- When charging or powered, you must use an external supply unit with an output terminal of 5V & 5W (the measured maximum output power is less than 15W) and meets the requirements of IEC 60335-1 standard.
- The battery is a type Li-ion 750mAH and must only be charged between 0°C and 45°C.
- Do not expose the appliance or battery to excessive temperatures.

Battery Use & Safety

- This appliance should never be left unattended when plugged into a power outlet, except when charging.

Specification

Charge Type	USB-C
Charge Time (min)	60
Run time (min)	60
IP	IPX7*

Warning Symbol Glossary

	Do not fully immerse in water

Parts List

1	Power/Function Button	
2	Individual flexing heads	
3	Hairpocket	
4	USB-C port	
5	Pop out Trimmer	
6	Pop out Trimmer Button	
7	LED Indicator	
Not Shown		
8	Head guard	
9	USB-C Cable	
10	Cleaning brush	

Charging

When the battery is charging, the

7	LED Indicator	

will illuminate white until charging is complete.

Quick Charge

The appliance has a 5 minute Quick Charge Feature that will provide enough charge for 1 shave lasting 3 minutes.

Low Battery

When the appliance is running low on battery with 5 minutes of charge remaining the:

7	LED Indicator	

will begin to flash.

Instructions for Use - Shaving

- Switch on the appliance

1	Power/Function Button	

- Stretch the skin with your free hand so the hairs stand upright.
- Only apply light pressure on the shaving head while shaving (pressing too hard can cause skin irritation).
- Use short, circular strokes.

Instructions for Use - Shaving with Gel

- Follow the same instructions as dry shaving if using shaving gel.

Note - After use with shaving gel, please rinse the head and cutters under warm water to clean away any excess gel and debris.

Dual Speed

When the appliance is turned on, activate using:

Parts List	Button	Action
1	Power/ Function Button	Press + Hold (3 seconds)

Travel Lock

When the appliance is turned off, activate using:

Parts List	Button	Action
1	Power/ Function Button	Press + Hold (3 seconds)

To De-activate

Parts List	Button	Action
1	Power/ Function Button	Press + Hold (3 seconds)

Tips for Best Results

- Hold the shaver at right angles to the skin so that all three heads are touching the skin with equal pressure.
- Use moderate to slow movements. The use of short circular motions in stubborn areas may obtain a closer shave, especially along the neck and chin line.
- Do not push hard against the skin in order to avoid skin irritation.

Care and Cleaning

This appliance contains no user serviceable parts. Before cleaning, ensure the appliance is switched off.

- Do not use abrasives or brushes to clean components.
- Do not place parts in boiling liquids.

Rinse and dry:

1	Power/Function Button	
2	Individual flexing heads	
3	Hairpocket	
5	Pop out Trimmer	
6	Pop out Trimmer Button	

Battery Removal

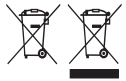
This appliance contains batteries that are non-replaceable. When the battery is at the end of its life or leaking, the appliance and battery must be properly disposed of at an official recycling point.
We strongly recommend that a professional removes the rechargeable battery. Parts of the shaver case, and tools have sharp edges and may cause injury if not handled correctly.

Be aware of the risk of terminals of the battery being short-circuited by metal objects.

The rechargeable battery must be removed from the appliance before it is scrapped.

- Disconnect the charging USB cable before removing the battery.
- Use a small flat screwdriver to pry away the Bottom Cover from unit bottom carefully.
- Unscrew (2s) screws from the unit bottom.
- Use a small flat screwdriver to pry away the small front panel from unit carefully and remove the switch button.
- Hold the handle, and carefully pull the unit bottom, and take the internal assembly out.
- Unscrew (5s) screws from the internal assembly.
- Take away the internal assembly cover and expose the printed circuit board.
- Pry the printed circuit board out from internal housing.
- Expose the battery and cut the connections on battery ends.
- Used batteries must be removed from the appliance and disposed of at an appropriate official recycling/ collection point.
- Do not attempt to operate the shaver once you have opened it.
- Dispose of the battery safely.

Recycling



To avoid environmental and health problems due to hazardous substances, appliances and rechargeable and non-rechargeable batteries marked with one of these symbols must not be disposed of with unsorted municipal waste. Always dispose of electrical and electronic products and, where applicable, rechargeable and non-rechargeable batteries, at an appropriate official recycling/collection point.

DE

Vor der ersten Verwendung

	Lesen Sie die Anweisungen und bewahren Sie sie zur zukünftigen Referenz auf.

Bestimmungsgemäße Verwendung

	Nur für den Hausgebrauch
	Für die Anwendung in Bad oder Dusche geeignet

Wichtige Sicherheitshinweise

- Dieses Gerät kann von Kindern ab 8 Jahren sowie Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung und Kenntnis verwendet werden, sofern sie beaufsichtigt oder unterwiesen wurden und die Gefahren verstehen.
- Kinder dürfen nicht mit dem Gerät spielen. Reinigung und Wartung dürfen von Kindern erst ab 8 Jahren und nur unter Aufsicht durchgeführt werden.
- Halten Sie Gerät und Kabel von Kindern unter 8 Jahren fern.
- Überprüfen Sie das Gerät immer vor dem Gebrauch. Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist, da dies zu Verletzungen führen kann.
- Verwenden Sie das Produkt nicht mit beschädigtem Kabel. Ein Ersatz kann über unsere internationalen Servicezentren angefordert werden.
- Betreiben Sie das Gerät nicht, wenn es beschädigt ist oder eine Fehlfunktion aufweist.
- Verwenden Sie keine Zubehörteile oder Aufsätze, die nicht von uns geliefert wurden.
- Halten Sie den Netzstecker und das Kabel von heißen Oberflächen fern.
- Stecken Sie das Gerät nicht mit nassen Händen ein oder aus.
- Verdrehungen, Knicken oder Umwickeln des Kabels um das Gerät vermeiden.
- Verwenden Sie zum Laden ein externes Netzteil mit 5V & 1A Ausgang (maximale Ausgangsleistung unter 15W), das der Norm IEC 60335-1 entspricht.
- Der Akku ist ein Li-Ion-Typ mit 750 mAh.
- Der normale Temperaturbereich zum Laden liegt zwischen 0°C und 45°C.
- Setzen Sie das Gerät oder den Akku keinen extremen Temperaturen aus.

Batterieverwendung und Sicherheit

- Dieses Gerät darf niemals unbeaufsichtigt bleiben, wenn es an eine Steckdose angeschlossen ist, außer beim Aufladen.

Technische Daten

Ladeart	USB-C
Ladezeit (Min.)	60
Betriebszeit (Min.)	60
IP	IPX7*

Glossar der Warnsymbole

	Nicht vollständig in Wasser eintauchen

Teileliste

1	Ein-/Aus-/Funktions-schalter	
2	Individuelle Flex-Scherköpfe	
3	Haarfangkammer	
4	USB-C-Ladeanschluss	
5	Pop-out-Trimmer	
6	Pop-out-Trimmer-Taste	
7	Anzeigeleuchte	
Nicht abgebildet		
8	Schutzkappe	
9	USB-C-Ladekabel	
10	Reinigungsbürste	

Laden

Während des Ladevorgangs leuchtet die weiß,

7	Anzeigeleuchte	

bis der Ladevorgang abgeschlossen ist.

Schnellladung

Das Gerät verfügt über eine 5-minütige Schnellladefunktion, die ausreichend Ladung für eine 3-minütige Rasur liefert.

Batterie schwach

Wenn der Akku des Geräts fast leer ist und nur noch 5 Minuten Ladezeit verbleiben, beginnt die:

7	Anzeigeleuchte	

zu blinken.

Verwendung – Tägliches Rasieren

Einschalten

1	Ein-/Aus-/Funktions-schalter	

- Spannen Sie die Haut mit der freien Hand, damit die Haare aufrecht stehen.
- Üben Sie beim Rasieren nur leichten Druck auf den Scherkopf aus (zu starker Druck kann zu Hautirritationen führen).

- Verwenden Sie kurze, kreisende Bewegungen.

Gebrauchsanweisung – Rasieren mit Gel

- Befolgen Sie bei der Verwendung von Rasiergel die gleichen Anweisungen wie bei der Trockenrasur.

Hinweis: Spülen Sie den Kopf und die Klingen nach der Verwendung von Rasiergel unter warmem Wasser ab, um überschüssiges Gel und Rückstände zu entfernen.

Zwei Geschwindigkeiten

Wenn das Gerät eingeschaltet ist, aktivieren Sie es mit:

Teileliste	Knopf	Aktion
1	Ein-/Aus-/ Funktion-sschalter	Drücken und halten (3 Sekunden)

Reisesicherung

Wenn das Gerät ausgeschaltet ist, aktivieren Sie es mit:

Teileliste	Button	Aktion
1	Ein-/ Aus-/ Funk-tions-schalter	Drücken und halten (3 Sekunden)

Deaktivieren:

Teileliste	Knopf	Aktion
1	Ein-/ Aus-/ Funk-tionss-chalter	Drücken und halten (3 Sekunden)

Tipps für beste Ergebnisse

- Halten Sie den Rasierer im rechten Winkel zur Haut, sodass alle drei Köpfe mit gleichem Druck auf der Haut aufliegen.
- Führen Sie moderate bis langsame Bewegungen aus. Durch kurze kreisende Bewegungen an schwierigen Stellen, insbesondere entlang der Hals- und Kinnlinie, erzielen Sie möglicherweise eine gründlichere Rasur.
- Drücken Sie nicht zu fest auf die Haut, um Hautirritationen zu vermeiden.

Pflege und Reinigung

Dieses Gerät enthält keine vom Benutzer zu wartenden Teile. Vergewissern Sie sich vor der Reinigung, dass das Gerät ausgeschaltet ist.

- Verwenden Sie zum Reinigen der Komponenten keine Scheuermittel oder Bürsten.
- Legen Sie keine Teile in kochende Flüssigkeiten.

Spülen und trocknen:

1	Ein-/Aus-/Funktions-schalter	
2	Individuelle Flex-Scherköpfe	
3	Haarfangkammer	
5	Pop-out-Trimmer	
6	Pop-out-Trimmer Taste	

Akkuentnahme

Dieses Gerät enthält nicht austauschbare Akkus. Wenn der Akku defekt oder am Lebensende ist, muss das Gerät bei einer offiziellen Sammelstelle entsorgt werden. Wir empfehlen dringend, die Akkuentnahme von einem Fachmann durchführen zu lassen. Teile des Gehäuses können scharf sein und Verletzungen verursachen.
Metallgegenstände können Kurzschlüsse verursachen – Vorsicht.
Akku muss entfernt werden, bevor das Gerät endgültig entsorgt wird

- USB-Kabel vor dem Öffnen trennen.
- Vorgehensweise:
  Gerät entladen und Scherkopf abnehmen.
- Mit kleinem Schraubendreher Bodenabdeckung abhebeln.
- 2 Schrauben am Gerätboden entfernen.
- Power-Taste mit Schraubendreher vorsichtig lösen und Taste + Halterung entnehmen.
- Griff halten, Unterseite drücken und Innenbaugruppe herausziehen.
- 5 Schrauben der Innenbaugruppe entfernen.
- Abdeckung entfernen und Platine freilegen.
- Akku aus dem Innengehäuse heraushebeln.
- Akkuanschlüsse durchtrennen.
- Akku fachgerecht entsorgen.
  Gerät nach Öffnung nicht mehr verwenden.

Recycling



Um negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit durch gefährliche Stoffe zu vermeiden, dürfen Geräte sowie wiederaufladbare und nicht wiederaufladbare Batterien, die mit einem dieser Symbole gekennzeichnet sind, nicht über den normalen Hausmüll entsorgt werden. Entsorgen Sie elektrische und elektronische Produkte und gegebenenfalls wiederaufladbare und nicht wiederaufladbare Batterien immer an einer offiziellen Recyclingstelle.

ERP

Informationen zum Energieverbrauch von ErP-Produkten (energieverbrauchsrelevante Produkte) finden Sie auf der Website **eu.remington-europe.com/erp**

NL

Voor Eerste Gebruik

	Lees de instructies en bewaar deze voor toekomstig gebruik.

Doel van het Gebruik

	Alleen voor huishoudelijk gebruik
	Geschikt voor gebruik in bad of douche

Important Safeguards

Bij het gebruik van een elektrisch apparaat moeten altijd de basisveiligheidsmaatregelen worden gevolgd om het risico op brand, elektrische schok en/of letsel te verminderen, waaronder het volgende:

- Gebruik het apparaat alleen voor de doeleinden die in deze instructies worden beschreven.
- Gebruik het apparaat niet als het beschadigd is of slecht functioneert.
- Gebruik geen accessoires of opzetstukken anders dan die door ons worden geleverd.
- Dit apparaat kan worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale capaciteiten of gebrek aan ervaring en kennis, mits zij worden begeleid/geïnstrueerd en de betrokken gevaren begrijpen.
- Kinderen mogen niet met het apparaat spelen. Reiniging en onderhoud door de gebruiker mogen niet door kinderen worden uitgevoerd, tenzij zij ouder zijn dan 8 jaar en onder toezicht staan. Houd het apparaat en de kabel buiten het bereik van kinderen jonger dan 8 jaar.
- Koppel het apparaat los van de oplader voordat u het in water schoonmaakt.
- Gebruik het product niet met een beschadigd snoer.
  De batterij in dit apparaat is niet vervangbaar.
- Gebruik het apparaat niet als het beschadigd is of slecht functioneert.
- Laat het apparaat nooit onbeheerd achter wanneer het is aangesloten op een stopcontact, behalve tijdens het opladen.
- Steek de stekker niet in en trek deze er niet uit met natte handen.
- Draai of knik de kabel niet en wikkel deze niet om het apparaat heen.
- Laat nooit voorwerpen in de openingen van het apparaat vallen of steek er niets in.
- Tijdens het opladen moet u een externe voeding gebruiken met een uitgang van 5V & 1A (het gemeten maximale uitgangsvermogen is minder dan 15 W) en die voldoet aan de IEC 60335-1 norm.
- De normale temperatuur voor het opladen van de batterij ligt tussen 0°C en 45°C.
- Stel het apparaat of de batterij niet bloot aan extreme temperaturen.
  De batterij is een Li-ion type, 750 mAh.

Batterijgebruik en veiligheid

- Dit apparaat mag nooit onbeheerd worden achtergelaten wanneer het op een stopcontact is aangesloten, behalve tijdens het opladen.

Specificatie

Laadtype	USB-C
Laadtijd (min)	60
Gebruikstijd (min)	60
IP	IPX7*

Waarschuwingssymbolen Woordenlijst

	Niet volledig onderdompelen in water

Onderdelenlijst

1	Aan/uit-/functieschakelaar	
2	Individueel flexibele scheerkoppen	
3	Haaropvangkamer	
4	USB-C oplaadpoort	
5	Pop out Trimmer	
6	Pop out Trimmer Button	
7	Indicatie-lampje	
Niet getoond		
8	Kopbeschermkap	
9	USB-oplaadkabel	
10	Reinigingsborstel	

Opladen

Wanneer de batterij wordt opgeladen, brandt het

7	Indicatie-lampje	

wit totdat het opladen is voltooid.

Snel opladen

Het apparaat heeft een snellaadfunctie van 5 minuten waarmee u voldoende lading krijgt voor 1 scheerbeurt van 3 minuten.

Lage batterijspanning

Wanneer de batterij van het apparaat bijna leeg is en er nog 5 minuten oplaadtijd over is, begint het

7	Indicatie-lampje	

te knipperen.

GEBRUIKSAANWIJZING - SCHEREN

- Schakel het apparaat in.

1	Aan/uit-/functieschakelaar	

- Strek de huid met uw vrije hand zodat de haartjes rechtop gaan staan.
- Oefen tijdens het scheren slechts lichte druk uit op het scheerhoofd (te hard drukken kan huidirritatie veroorzaken).
- Maak korte, cirkelvormige bewegingen.

Gebruiksaanwijzing - Scheren met gel

- Volg dezelfde instructies als bij droog scheren als u scheergel gebruikt.

Opmerking - Spoel na gebruik van scheergel de kop en de mesjes af onder warm water om overtollige gel en resten te verwijderen.

Twee snelheden

Wanneer het apparaat is ingeschakeld, activeer het met:

Onderdelenlijst	Knop	Actie
1	Aan/uit-/functieschakelaar	Ingedrukt houden (3 seconden)

Reisslot

Wanneer het apparaat is uitgeschakeld, activeer het dan met:

Onderdelenlijst	Knop	Actie
1	Aan/uit-/functieschakelaar	Ingedrukt houden (3 seconden)

Deactiveren

Onderdelenlijst	Knop	Actie
1	Aan/uit-/functieschakelaar	Ingedrukt houden (3 seconden)

Tips voor het beste resultaat

- Houd het scheerapparaat in een rechte hoek ten opzichte van de huid, zodat alle drie de scheerkoppen met gelijke druk contact maken met de huid.
- Maak matige tot langzame bewegingen. Door korte cirkelvormige bewegingen te maken op moeilijk te scheren plekken, kunt u een gladder scheerresultaat verkrijgen, met name langs de hals en kinlijn.
- Druk niet te hard tegen de huid om huidirritatie te voorkomen.

Verzorging en reiniging

- Dit apparaat bevat geen onderdelen die door de gebruiker kunnen worden gerepareerd. Zorg ervoor dat het apparaat is uitgeschakeld voordat u het reinigt.

  Gebruik geen schuurmiddelen of borstels om onderdelen te reinigen. Dompel onderdelen niet onder in kokende vloeistoffen.

Spoelen en drogen:

1	Aan/uit-/functieschakelaar	
2	Individueel flexibele scheerkoppen	
3	Haaropvangkamer	
5	Pop out Trimmer	
6	Pop out Trimmer Button	

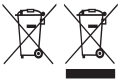
Verwijderen van de batterij

Dit apparaat bevat batterijen die niet vervangbaar zijn. Wanneer de batterij aan het einde van haar levensduur is of lekt, moeten het apparaat en de batterij op een officieel recyclagepunt worden ingeleverd. Wij raden sterk aan dit door een professional te laten doen. Onderdelen en gereedschap kunnen scherpe randen hebben en letsel veroorzaken als ze niet correct worden behandeld.
Wees alert op het risico dat de batterijpolen kortsluiting kunnen maken met metalen voorwerpen.

De oplaadbare batterij moet uit het apparaat worden verwijderd voordat het wordt weggegooid.
Koppel de USB-kabel los voordat u de batterij verwijdert.
Procedure:

- Laat het apparaat ontladen en verwijder de scheerkop.
- Gebruik een kleine platte schroevendraaier om de onderklep los te wrikken.
- Verwijder de twee schroeven aan de onderzijde.
- Wrik voorzichtig de aan/uit-knop los en verwijder de knop en beugel.
- Houd het handvat vast, duw de onderzijde naar buiten en verwijder de interne assemblage.
- Verwijder de vijf schroeven van de interne assemblage.
- Haal de deksel van de interne assemblage weg om de printplaat bloot te leggen.
- Wrik de batterij los uit de behuizing.
- Maak de aansluitingen aan de batterij los door ze door te knippen.
- Breng gebruikte batterijen naar een officieel recyclagepunt.
- Probeer het apparaat niet te gebruiken nadat het is geopend.
- Gooi de batterij veilig weg.

Recycling



Om milieu- en gezondheidsproblemen door gevaarlijke stoffen te vermijden, mogen apparaten en oplaadbare en niet oplaadbare batterijen met een van deze symbolen niet samen met het huishoudelijk afval worden verwijderd. Breng elektrische en elektronische producten en, indien van toepassing, oplaadbare en niet-oplaadbare batterijen, altijd naar een officieel recycling-/ inzamelpunt.

ERP

Raadpleeg de website voor informatie over het energieverbruik van ErP
eu.remington-europe.com/erp

FR

Avant la première utilisation

	Lire les instructions et les conserver pour référence future.

Utilisation prévue

	Usage domestique uniquement
	Adapté pour une utilisation dans le bain ou la douche

Consignes de sécurité importantes

- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou manquant d'expérience et de connaissances, à condition qu'ils soient surveillés/instruits et qu'ils comprennent les dangers encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf s'ils sont âgés de plus de 8 ans et surveillés. Gardez l'appareil et le câble hors de portée des enfants de moins de 8 ans. Vérifiez toujours l'appareil avant de l'utiliser. N'utilisez pas l'appareil s'il est endommagé, car cela pourrait causer des blessures.

N'utilisez pas le produit avec un cordon endommagé. Vous pouvez obtenir un cordon de remplacement auprès de nos centres de service internationaux.
N'utilisez pas l'appareil s'il est endommagé ou s'il fonctionne mal.
N'utilisez pas d'accessoires autres que ceux que nous fournissons.
Tenez la fiche et le cordon d'alimentation à l'écart des surfaces chaudes.
Ne branchez et ne débranchez pas l'appareil avec les mains mouillées.
Ne tordez pas et ne pliez pas le cordon, et ne l'enroulez pas autour de l'appareil.
Lors du chargement ou de l'alimentation, vous devez utiliser une unité d'alimentation externe avec une borne de sortie de 5 V et 5 W (la puissance de sortie maximale mesurée est inférieure à 15 W) et conforme aux exigences de la norme CEI 60335-1.
La batterie est de type Li-ion 750 mAH et ne doit être chargée qu'entre 0 °C et 45 °C.
N'exposez pas l'appareil ou la batterie à des températures excessives.

Utilisation et sécurité de la batterie

- Cet appareil ne doit jamais être laissé sans surveillance lorsqu'il est branché sur une prise électrique, sauf pendant le chargement.

Caractéristiques techniques

Type de charge	USB-C
Temps de charge (min)	60
Autonomie (min)	60
IP	IPX7*

Glossaire des symboles d'avertissement

	Ne pas immerger complètement dans l'eau

Liste des pièces

1	Commutateur marche/arrêt	
2	Têtes flexibles individuelles	
3	Réservoir à poils	
4	Port de charge USB-C	
5	Coupe-bordures escamotable	
6	PBouton de coupe pop-out	
7	Voyant lumineux	
Non illustrés		
8	Protection de tête	
9	Câble de charge USB-C	
10	Brosse de nettoyage	

Recharge

Lorsque la batterie est en cours de chargement, le

7	Voyant lumineux	

s'allume en blanc jusqu'à ce que le chargement soit terminé.

Recharge rapide

L'appareil dispose d'une fonction de charge rapide de 5 minutes qui fournit suffisamment d'énergie pour un rasage de 3 minutes.

Batterie faible

Lorsque la batterie de l'appareil est faible et qu'il reste 5 minutes d'autonomie, le :

7	Voyant lumineux	

le voyant commence à clignoter.

Utilisation – Rasage quotidien

- Allumez l'appareil.

1	Commutateur marche/arrêt	

- Tendez la peau avec votre main libre afin que les poils se redressent. N'exercez qu'une légère pression sur la tête de rasage pendant le rasage (une pression trop forte peut provoquer une irritation de la peau).

- Effectuez des mouvements courts et circulaires.

Mode d'emploi - Rasage avec gel

- Suivez les mêmes instructions que pour le rasage à sec si vous utilisez un gel à raser.

Remarque : après utilisation avec un gel à raser, rincez la tête et les lames à l'eau chaude pour éliminer tout excès de gel et les résidus.

Double vitesse

Lorsque l'appareil est allumé, activez-le à l'aide de :

Liste des pièces	Bouton	Action
1	Commutateur marche/arrêt	Appuyer + maintenir (3 secondes)

Verrouillage de voyage

Lorsque l'appareil est éteint, activez-le à l'aide de :

Liste des pièces	Bouton	Action
1	Commutateur marche/arrêt	Appuyer + maintenir (3 secondes)

Pour désactiver

Liste des pièces	Bouton	Action
1	Commutateur marche/arrêt	Appuyer + maintenir (3 secondes)

Conseils pour obtenir les meilleurs résultats

- Tenez le rasoir à angle droit par rapport à la peau afin que les trois têtes soient en contact avec la peau en exerçant une pression égale.
- Effectuez des mouvements modérés à lents. Des mouvements circulaires courts sur les zones difficiles peuvent permettre d'obtenir un rasage de plus près, en particulier le long du cou et du menton.
- N'appuyez pas trop fort sur la peau afin d'éviter toute irritation cutanée.

Entretien et nettoyage

Cet appareil ne contient aucune pièce réparable par l'utilisateur. Avant de le nettoyer, assurez-vous qu'il est éteint.

N'utilisez pas d'abrasifs ni de brosses pour nettoyer les composants.
Ne placez pas les pièces dans des liquides bouillants.
Rincer et sécher :

1	Commutateur marche/arrêt	
2	Têtes flexibles individuelles	

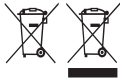
3	Réservoir à poils	
5	Coupe-bordures escamotable	
6	Bouton de coupe pop-out	

Retrait de la batterie

Cet appareil contient une batterie non remplaçable. Lorsqu'elle arrive en fin de vie ou fuit, l'appareil et la batterie doivent être éliminés dans un centre de recyclage officiel.

- Nous recommandons fortement qu'un professionnel retire la batterie rechargeable. Certaines pièces du boîtier et certains outils peuvent avoir des bords tranchants.
- Attention aux courts-circuits causés par des objets métalliques.
- La batterie doit être retirée avant mise au rebut.
- Débrancher le câble USB avant de retirer la batterie.
- Décharger l'appareil et retirer la tête de rasage.
- Utiliser un petit tournevis plat pour retirer le capot inférieur.
- Dévisser les 2 vis placées au bas de l'appareil.
- Retirer soigneusement le bouton d'alimentation et son support.
- Pousser avec précaution l'assemblage interne hors du boîtier.
- Dévisser les 5 vis de l'assemblage interne.
- Retirer le couvercle interne et exposer la carte électronique.
- Extraire la batterie et couper ses connexions.
- Éliminer la batterie dans un centre de collecte approprié.
- Ne pas tenter d'utiliser l'appareil une fois ouvert.
- Éliminer la batterie en toute sécurité.

Recyclage



Afin d'éviter les problèmes occasionnés à l'environnement et à la santé par des substances dangereuses, les appareils et les batteries rechargeables et non rechargeables présentant l'un de ces symboles ne doivent pas être éliminés avec les déchets municipaux non triés. Éliminez dans tous les cas les produits électriques et électroniques et, le cas échéant, les batteries rechargeables et non rechargeables, dans un centre officiel et approprié de collecte/recyclage.

ERP

Pour des informations sur la consommation d'énergie selon la directive ErP (Produits liés à l'énergie), veuillez vous reporter au site Web **eu.remington-europe.com/erp**

ES

Antes del primer uso

	Lea las instrucciones y consérvelas para referencia futura.

Uso previsto

	Solo para uso doméstico
	Apto para usar en la bañera o la ducha

Advertencias importantes

- Este aparato puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que hayan sido supervisados/ instruidos y comprendan los riesgos que conlleva. Los niños no deben jugar con el aparato. La limpieza y el mantenimiento por parte del usuario no deben ser realizados por niños, a menos que sean mayores de 8 años y estén supervisados. Mantenga el aparato y el cable fuera del alcance de los niños menores de 8 años. Compruebe siempre el aparato antes de utilizarlo. No utilice el aparato si está dañado, ya que podría provocar lesiones.
- No utilice el producto con un cable dañado. Puede obtener un recambio a través de nuestros centros de servicio internacionales.
  No utilice el aparato si está dañado o funciona mal.
  No utilice accesorios que no sean los que suministramos.
  Mantenga el enchufe y el cable alejados de superficies calientes.
  No enchufe ni desenchufe el aparato con las manos mojadas.
  No retuerza ni doble el cable, ni lo enrolle alrededor del aparato.
  Cuando se cargue o se encienda, debe utilizar una fuente de alimentación externa con un terminal de salida de 5 V y 5 W (la potencia de salida máxima medida es inferior a 15 W) y que cumpla los requisitos de la norma IEC 60335-1.
  La batería es de tipo Li-ion 750 mAH y solo debe cargarse entre 0 °C y 45 °C.
  No exponga el aparato ni la batería a temperaturas excesivas.

Uso y seguridad de la batería

Este aparato nunca debe dejarse sin vigilancia cuando esté enchufado a una toma de corriente, excepto cuando se esté cargando.

Especificación

Tipo de carga	USB-C
Tiempo de carga (min)	60
Tiempo de funcionamiento (min)	60
IP	IPX7*

Glosario de símbolos de advertencia

	No sumergir completamente en agua.

Lista de piezas

1	Interruptor de encendido/ función	
2	Cabezales flexibles individuales	
3	Depósito de pelo	
4	Puerto de carga USB-C	
5	Recortador emergente	
6	Botón emergente del recortador	
7	Luz indicadora	
No mostrado		
8	Protector de cabezal	
9	Cable de carga USB-C	
10	Cepillo de limpieza	

Carga

Cuando la batería se está cargando, el

7	Luz indicadora	

se iluminará en blanco hasta que la carga se haya completado.

Carga rápida

El aparato cuenta con una función de carga rápida de 5 minutos que proporciona carga suficiente para un afeitado de 3 minutos.

Batería baja

Cuando el dispositivo se esté quedando sin batería y le queden 5 minutos de carga, el:

7	Luz indicadora	

comenzará a parpadear.

Uso – Afeitado diario

- Encienda el aparato.

1	Interruptor de encendido/ función	

- Estira la piel con la mano libre para que los pelos se levanten.
  Aplica solo una ligera presión sobre el cabezal de afeitado mientras te afeitas (presionar demasiado fuerte puede causar irritación en la piel).
  Realiza movimientos cortos y circulares.

Instrucciones de uso: afeitado con gel

Si utiliza gel de afeitar, siga las mismas instrucciones que para el afeitado en seco.

Nota: después de utilizar gel de afeitar,

enjuague el cabezal y las cuchillas con agua tibia para eliminar cualquier resto de gel y suciedad.

Doble velocidad

Cuando el aparato esté encendido, actívelo utilizando:

lista de piezas	botón	Acción
1	Interruptor de encendido/función	Mantenga pulsado (3 segundos)

Bloqueo de viaje

Cuando el aparato esté apagado, actívelo utilizando:

lista de piezas	botón	Acción
1	Interruptor de encendido/función	Mantenga pulsado (3 segundos)

Para desactivar

lista de piezas	botón	Acción
1	Interruptor de encendido/función	Mantenga pulsado (3 segundos)

Consejos para obtener los mejores resultados

- Sostenga la afeitadora en ángulo recto con respecto a la piel, de modo que los tres cabezales estén en contacto con la piel con la misma presión.
  Realice movimientos moderados a lentos. El uso de movimientos circulares cortos en las zonas rebeldes puede proporcionar un afeitado más apurado, especialmente a lo largo del cuello y la línea de la barbilla.
  No ejerza mucha presión sobre la piel para evitar irritaciones.

Cuidado y limpieza

- Este aparato no contiene piezas que puedan ser reparadas por el usuario. Antes de limpiarlo, asegúrese de que el aparato esté apagado.

  No utilice abrasivos ni cepillos para limpiar los componentes.
  No sumerja las piezas en líquidos hirviendo.

Enjuagar y secar:

1	Interruptor de encendido/función	

2	Cabezales flexibles individuales	
3	Depósito de pelo	
5	Recortador emergente	
6	Botón emergente del recortador	

Extracción de la batería

Este aparato contiene baterías no reemplazables. Cuando la batería llegue al final de su vida útil o presente fugas, el aparato y la batería deben desecharse adecuadamente en un punto oficial de reciclaje.

- Recomendamos encarecidamente que un profesional retire la batería recargable. Algunas partes de la carcasa de la afeitadora y herramientas tienen bordes afilados y pueden causar lesiones si no se manipulan correctamente.
- Tenga en cuenta el riesgo de cortocircuito de los terminales de la batería por objetos metálicos.
- La batería recargable debe retirarse del aparato antes de desecharlo.
- Desconecte el cable USB de carga antes de retirar la batería.
- Descargue la unidad y retire el cabezal de la afeitadora.
- Use un destornillador plano pequeño para levantar la cubierta inferior desde la parte inferior de la unidad.
- Desatornille (2) tornillos de la parte inferior de la unidad.
- Use un destornillador plano pequeño para levantar con cuidado el botón de encendido de la unidad y retire el botón y el soporte del botón.
- Sostenga el mango y empuje cuidadosamente la parte inferior de
- la unidad para extraer el conjunto interno.
- Desatornille (5) tornillos del conjunto interno.
- Retire la cubierta del conjunto interno y exponga la placa de circuito impreso.
- Levante la batería del alojamiento interno.
- Exponga la batería y corte las conexiones en los extremos de la batería.
- Las baterías usadas deben retirarse del aparato y desecharse en un punto oficial de reciclaje/recogida adecuado.
- No intente hacer funcionar la afeitadora después de haberla abierto.
- Deseche la batería de forma segura.

Reciclaje



Para evitar problemas medioambientales y de salud derivados de sustancias peligrosas, los electrodomésticos y las pilas recargables y no recargables en las que aparezca uno de estos símbolos no deben eliminarse junto con los residuos urbanos no seleccionados. Deseche siempre los aparatos eléctricos y electrónicos y, cuando corresponda, las pilas recargables y no recargables, en puntos oficiales de recogida/reciclado adecuados.

ERP

Consulte la página web para obtener información sobre el consumo energético ErP
eu.remington-europe.com/erp

IT

Prima del primo utilizzo

	Leggere le istruzioni e conservarle per future consultazioni.

Uso previsto

	Solo per uso domestico
	Adatto per l'uso nella vasca da bagno o sotto la doccia

Avvertenze importanti

- Questo apparecchio può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o con mancanza di esperienza e conoscenza, purché siano sorvegliati/istruiti e comprendano i pericoli connessi. I bambini non devono giocare con l'apparecchio. La pulizia e la manutenzione da parte dell'utente non devono essere effettuate da bambini di età inferiore agli 8 anni, salvo che siano sorvegliati. Tenere l'apparecchio e il cavo fuori dalla portata dei bambini di età inferiore agli 8 anni.
  Controllare sempre l'apparecchio prima dell'uso. Non utilizzare l'apparecchio se è danneggiato, poiché ciò potrebbe causare lesioni.
  Non utilizzare il prodotto con un cavo danneggiato. È possibile ottenere un ricambio tramite i nostri Centri di assistenza internazionali.
- Non utilizzare l'apparecchio se è danneggiato o non funziona correttamente.
  Non utilizzare accessori diversi da quelli forniti.
  Tenere la spina di alimentazione e il cavo lontani da superfici riscaldate.
  Non collegare o scollegare l'apparecchio con le mani bagnate.
  Non attorcigliare o piegare il cavo, né avvolgerlo attorno all'apparecchio.
  Durante la ricarica o l'alimentazione, è necessario utilizzare un alimentatore esterno con un terminale di uscita da 5 V e 5 W (la potenza massima misurata è inferiore a 15 W) e conforme ai requisiti della norma IEC 60335-1.
  La batteria è di tipo Li-ion 750 mAH e deve essere ricaricata solo a temperature comprese tra 0 °C e 45 °C.
  Non esporre l'apparecchio o la batteria a temperature eccessive.

Uso e sicurezza della batteria

- Questo apparecchio non deve mai essere lasciato incustodito quando è collegato a una presa di corrente, tranne durante la ricarica.

Specifiche

Tipo di ricarica	USB-C
Tempo di ricarica (min)	60
Autonomia (min)	60
IP	IPX7*

Glossario dei simboli di avvertenza

	Non immergere completamente in acqua

Elenco dei componenti

1	Interruttore di accensione/ funzione	
2	Testine flessibili individuali	
3	Vano raccoglipeli	
4	Porta di ricarica USB-C	
5	Taglierina a scomparsa	
6	Pulsante Trimmer a scomparsa	
7	Spia luminosa	
Non mostrati		
8	Protezione testina	
9	Cavo di ricarica USB-C	
10	Spazzolina di pulizia	

Ricarica

Quando la batteria è in carica, il

7	Spia luminosa	

si illumina di bianco fino al completamento della ricarica.

Ricarica rapida

L'apparecchio è dotato di una funzione di ricarica rapida di 5 minuti che fornisce una carica sufficiente per 1 rasatura della durata di 3 minuti.

Batteria scarica

Quando la batteria dell'apparecchio sta per esaurirsi e rimangono 5 minuti di carica, il simbolo:

7	Spia luminosa	

inizierà a lampeggiare.

ISTRUZIONI PER L'USO - RASATURA

- Accendere l'apparecchio

1	Interruttore di accensione/ funzione	

- Tendi la pelle con la mano libera in modo che i peli rimangano dritti. Esercita solo una leggera pressione sulla testina durante la rasatura (una pressione eccessiva può causare irritazioni cutanee).

Esegui movimenti brevi e circolari.

Istruzioni per l'uso - Rasatura con gel

Se si utilizza il gel da barba, seguire le stesse istruzioni della rasatura a secco.

Nota: dopo l'uso con il gel da barba, sciacquare la testina e le lame sotto acqua calda per rimuovere eventuali residui di gel e detriti.

Doppia velocità

Quando l'apparecchio è acceso, attivare utilizzando:

Elenco dei componenti	Pulsante	Azione
1	Interruttore di accensione/ funzione	Premere e tenere premuto (3 secondi)

Blocco da viaggio

Quando l'apparecchio è spento, attivare utilizzando:

Elenco dei componenti	Pulsante	Azione
1	Interruttore di accensione/ funzione	Premere e tenere premuto (3 secondi)

Per disattivare

Elenco dei componenti	Pulsante	Azione
1	Interruttore di accensione/ funzione	Premere e tenere premuto (3 secondi)

Consigli per ottenere i migliori risultati

- Tenere il rasoio ad angolo retto rispetto alla pelle in modo che tutte e tre le testine tocchino la pelle con la stessa pressione.
  Eseguire movimenti moderati o lenti. L'uso di brevi movimenti circolari nelle zone più difficili può garantire una rasatura più accurata, specialmente lungo il collo e la linea del mento.
  Non esercitare una pressione eccessiva sulla pelle per evitare irritazioni.

Cura e pulizia

- Questo apparecchio non contiene parti riparabili dall'utente. Prima di pulirlo, assicurarsi che sia spento.

  Non utilizzare abrasivi o spazzole per pulire i componenti.
  Non immergere le parti in liquidi bollenti.

Risciacquare e asciugare:

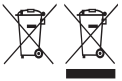
1	Interruttore di accensione/ funzione	
2	Testine flessibili individuali	
3	Vano raccoglipeli	
5	Taglierina a scomparsa	
6	Pulsante Trimmer a scomparsa	

Rimozione della batteria

Questo apparecchio contiene batterie non sostituibili. Quando la batteria giunge a fine vita o perde liquido, l'apparecchio e la batteria devono essere smaltiti correttamente presso un punto di riciclaggio ufficiale.

- Si raccomanda vivamente che la rimozione della batteria ricaricabile sia eseguita da un professionista.
- Alcune parti dell'alloggiamento e alcuni strumenti possono avere bordi taglienti e potrebbero causare lesioni se non maneggiati correttamente.
- Prestare attenzione al rischio di cortocircuito dei terminali della batteria a causa di oggetti metallici.
- La batteria ricaricabile deve essere rimossa dall'apparecchio prima che venga smaltito.
- Scollegare il cavo USB di ricarica prima di rimuovere la batteria.
- Scaricare completamente l'unità e rimuovere la testina del rasoio.
- Utilizzare un piccolo cacciavite a taglio per sollevare il coperchio inferiore dell'unità.
- Rimuovere le 2 viti dalla parte inferiore dell'apparecchio.
- Utilizzare un piccolo cacciavite a taglio per sollevare con attenzione il pulsante di accensione dall'unità e rimuovere il pulsante e la staffa del pulsante.
- Tenere il manico e spingere con attenzione la parte inferiore dell'unità per estrarre l'assemblaggio interno.
- Rimuovere le 5 viti dall'assemblaggio interno.
- Rimuovere il coperchio dell'assemblaggio interno per esporre il circuito stampato.
- Estrarre la batteria dall'alloggiamento interno.
- Esporre la batteria e tagliare i collegamenti alle sue estremità.
- Le batterie usate devono essere rimosse dall'apparecchio e smaltite presso un punto di raccolta/ riciclaggio autorizzato.
- Non tentare di utilizzare il rasoio dopo averlo aperto.
- Smaltire la batteria in modo sicuro.

Riciclo



Per evitare problemi di salute ed ambientali dovuti a sostanze pericolose, gli apparecchi e le batterie ricaricabili e non ricaricabili contrassegnati con uno di questi simboli non devono essere smaltiti con i rifiuti urbani indifferenziati. Smaltire i prodotti elettrici ed elettronici e, quando possibile, le batterie ricaricabili e non ricaricabili, in un punto di raccolta autorizzato per il riciclo/la raccolta.

ERP

Per informazioni sul consumo energetico ErP, si prega di fare riferimento al sito web **eu.remington-europe.com/erp**

DK

Før Første Brug

	Læs instruktionerne og gem dem til fremtidig reference.

Tiltænkt Brug

	Kun til husholdningsbrug
	Egnet til brug i bad eller brusebad

Vigtige Sikkerhedsforanstaltninger

Dette apparat kan bruges af børn fra 8 år og opefter samt personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og viden, hvis de er under opsyn/instrueret og forstår de risici, der er forbundet med brugen. Børn må ikke lege med apparatet. Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn, medmindre de er over 8 år og er under opsyn. Opbevar apparatet og kablet utilgængeligt for børn under 8 år.
Kontroller altid apparatet, før du bruger det. Brug ikke apparatet, hvis det er beskadiget, da dette kan forårsage personskade.
Brug ikke produktet med en beskadiget ledning. En erstatning kan fås via vores internationale servicecentre.
Brug ikke apparatet, hvis det er beskadiget eller fungerer dårligt.
Brug ikke andet tilbehør end det, vi leverer.
Hold stikket og ledningen væk fra varme overflader.
Tilslut eller frakobl ikke apparatet med våde hænder.
Undgå at vride eller knække ledningen eller vikle den rundt om apparatet.
Når du oplader eller bruger apparatet, skal du bruge en ekstern strømforsyning med en udgangsterminal på 5 V og 5 W (den målte maksimale udgangseffekt er mindre end 15 W) og som opfylder kravene i standarden IEC 60335-1.
Batteriet er af typen Li-ion 750 mAH og må kun oplades mellem 0 °C og 45 °C.
Udsæt ikke apparatet eller batteriet for for høje temperaturer.

Brug og sikkerhed af batterier

- Dette apparat må aldrig efterlades uden opsyn, når det er tilsluttet en stikkontakt, undtagen når det oplades.

Specifikationer

Opladningstype	USB-C
Opladningstid (min)	60
Driftstid (min)	60
IP	IPX7*

Advarselssymboler Ordliste

	Må ikke nedsænkes helt i vand

Dell-reservedelsliste

1	Tænd/sluk-knap	
2	Individuelle fleksible hoveder	
3	Hårkammer	
4	USB-C opladningsport	
5	Pop ud trimmer	
6	Pop ud trimmerknap	
7	Indikatorlys	
Ikke vist		
8	Hovedbeskytter	
9	USB-opladningskabel	
10	Rensebørste	

Opladning

Når batteriet oplades, lyser hvidt,

7	Indikatorlys	

indtil opladningen er færdig.

Hurtig opladning

Apparatet har en 5 minutters hurtigopladningsfunktion, der giver tilstrækkelig opladning til 1 barbering, der varer 3 minutter.

Lavt batteriniveau

Når apparatet er ved at løbe tør for batteri med 5 minutters opladning tilbage, vil:

7	Indikatorlys	

begynder at blinke.

BRUGSANVISNING - BARBERING

- Tænd for apparatet

1	Tænd/sluk-knap	

- Stræk huden med din frie hånd, så hårene står oprejst.
  Tryk kun let på barberhovedet under barberingen (for hårdt tryk kan forårsage hudirritation).
  Brug korte, cirkulære bevægelser.

Brugsanvisning - Barbering med gel

Følg de samme instruktioner som ved tørbarbering, hvis du bruger barbergel.
Bemærk - Efter brug med barbergel skal du skylle hovedet og knivene under varmt vand for at fjerne overskydende gel og rester.

Dobbelt hastighed

Når apparatet er tændt, aktiveres det ved hjælp af:

Dell-reservedelsliste	Knap	Handling
1	Tænd/sluk-knap	Tryk og hold nede (3 sekunder)

Rejselås

Når apparatet er slukket, aktiveres det ved hjælp af:

Dell-reservedelsliste	Knap	Handling
1	Tænd/sluk-knap	Tryk og hold nede (3 sekunder)

For at deaktivere

Dell-reservedelsliste	Knap	Handling
1	Tænd/sluk-knap	Tryk og hold nede (3 sekunder)

Tips til de bedste resultater

- Hold barbermaskinen vinkelret på huden, så alle tre hoveder berører huden med samme tryk.
  Brug moderate til langsomme bevægelser. Ved hjælp af korte cirkulære bevægelser på vanskelige områder kan du opnå en tættere barbering, især langs halsen og hagen.
  Tryk ikke hårdt mod huden for at undgå hudirritation.

Pleje og rengøring

- Dette apparat indeholder ingen dele, der kan repareres af brugeren. Før rengøring skal du sikre dig, at apparatet er slukket.

  Brug ikke slibemidler eller børster til at rengøre komponenterne.
  Dele må ikke anbringes i kogende væsker.

Skyl og tør:

1	Tænd/sluk-knap	
2	Individuelle fleksible hoveder	
3	Hårkammer	
5	Pop ud trimmer	
6	Pop ud trimmerknap	

Batterifjernelse

Dette apparat indeholder batterier, der ikke kan udskiftes. Når batteriet er udtjent eller lækker, skal apparatet og batteriet bortskaffes korrekt på et officielt genbrugssted.
Vi anbefaler kraftigt, at en professionel fjerner det genopladelige batteri. Dele af shaverens kabinet og værktøj har skarpe kanter og kan forårsage skade, hvis de ikke håndteres korrekt.
Vær opmærksom på risikoen for kortslutning af batteriets terminaler ved kontakt med metalgenstande.
Det genopladelige batteri skal fjernes fra apparatet, før det skrottes.
Afbryd USB-opladningskablet, før batteriet fjernes.

Aflad enheden, og fjern shaverhovedet.
Brug en lille flad skruetrækker til forsigtigt at lirke bunddækslet af.
Fjern (2) skruer fra bunden af enheden.
Brug en lille flad skruetrækker til forsigtigt at løsne tænd/sluk-knappen og fjerne knap og knapholder.
Hold håndtaget, tryk forsigtigt bundstykket ud og tag den interne enhed ud.
Fjern (5) skruer fra den interne enhed.
Fjern dækslet på den interne enhed og blotlæg printpladen.
Lirk batteriet ud af huset.
Frilæg batteriet og klip forbindelserne på batteriets ender.

Brugte batterier skal fjernes fra apparatet og bortskaffes på et relevant officielt genbrugs-/indsamlingssted.
Forsøg ikke at betjene shaveren efter åbning.
Bortskaff batteriet sikkert.

Genbrug



For at undgå miljø- og sundhedsmæssige problemer forårsaget af farlige stoffer, må apparater og genopladelige og ikke-genopladelige batterier, der er mærket med et af disse symboler, ikke kasseres sammen med almindeligt husholdningsaffald. Udtjente elektriske og elektroniske produkter samt genopladelige og ikke-genopladelige batterier fra produkterne skal afleveres på en godkendt genbrugsplads eller indsamlingssted.

ERP

Besøg hjemmesiden for at få oplysninger om ErP-energiforbrug
eu.remington-europe.com/erp

SE

Före första användning

	Läs instruktionerna och spara dem för framtida bruk.

Avsett användningsområde

	Endast för hushållsbruk
	Lämplig för användning i bad eller dusch

Viktiga säkerhetsanvisningar

- Denna apparat kan användas av barn från 8 år och uppåt samt av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet och kunskap, förutsatt att de övervakas/instrueras och förstår de risker som är förknippade med användningen. Barn får inte leka med apparaten. Rengöring och underhåll får inte utföras av barn om de inte är äldre än 8 år och övervakas. Förvara apparaten och sladden utom räckhåll för barn under 8 år.
- Kontrollera alltid apparaten innan du använder den. Använd inte apparaten om den är skadad, eftersom detta kan orsaka skador.
  Använd inte produkten med en skadad sladd. En ersättningssladd kan erhållas via våra internationella servicecenter.
- Använd inte apparaten om den är skadad eller inte fungerar som den ska.
  Använd inte andra tillbehör än de som vi tillhandahåller.
  Håll strömkontakten och sladden borta från heta ytor.
  Anslut eller koppla inte bort apparaten med våta händer.
  Vrid eller knäck inte sladden och linda inte in den runt apparaten.
  Vid laddning eller strömförsörjning måste du använda en extern strömförsörjningsenhet med en utgångsterminal på 5 V och 5 W (den uppmätta maximala uteffekten är mindre än 15 W) och som uppfyller kraven i standarden IEC 60335-1.
  Batteriet är av typen Li-ion 750 mAH och får endast laddas mellan 0 °C och 45 °C.
  Utsätt inte apparaten eller batteriet för extrema temperaturer.

Batterianvändning och säkerhet

- Denna apparat får aldrig lämnas utan uppsikt när den är ansluten till ett eluttag, förutom när den laddas.

Specifikationer

Laddningstyp	USB-C
Laddningstid (min)	60
Drifttid (min)	60
IP	IPX7*

Varningssymboler Ordlista

	Får inte doppas helt i vatten

Delar

1	Ström-/funktionsknapp	
2	Individuellt flexande huvuden	
3	Hårficka	
4	USB-C-laddningsport	
5	Pop out-trimmer	
6	Pop out-trimmerknapp	
7	Indikatorlampa	
	Ej visade	
8	Huvudskydd	
9	USB-laddkabel	
10	Rengöringsborste	

Laddning

När batteriet laddas lyser

7	Indikatorlampa	

vitt tills laddningen är klar.

Snabbladdning

Apparaten har en 5-minuters snabbladdningsfunktion som ger tillräckligt med laddning för 1 rakning som varar i 3 minuter.

Lågt batteri

När batteriet i apparaten börjar ta slut och det återstår 5 minuters laddning:

7	Indikatorlampa	

börjar blinka.

ANVÄNDNINGSANVISNING – RAKNING

- Slå på apparaten

1	Ström-/funktionsknapp	

- Sträck huden med din fria hand så att hårstråna står upprätt.
  Tryck endast lätt på rakhuvudet när du rakar dig (för hårt tryck kan orsaka hudirritation).
  Använd korta, cirkulära drag.

Användningsanvisning – Rakning med gel

- Följ samma instruktioner som vid torrrakning om du använder rakkräm.

Observera – Efter användning med rakkräm, skölj huvudet och knivarna under varmt vatten för att rengöra bort överflödig kräm och smuts.

Dubbel hastighet

När apparaten är påslagen, aktivera med:

Delar lista	Knapp	Åtgärd
1	Ström-/ funk-tion-sknapp	Tryck och håll ned (3 sekunder)

Reselås

När apparaten är avstängd, aktivera med:

Delar lista	Knapp	Åtgärd
1	Ström-/ funk-tion-sknapp	Tryck och håll ned (3 sekunder)

För att avaktivera

Delar lista	Knapp	Åtgärd
1	Ström-/ funk-tion-sknapp	Tryck och håll ned (3 sekunder)

Tips för bästa resultat

- Håll rakapparaten i rät vinkel mot huden så att alla tre rakhuvudena vidrör huden med samma tryck.

  Använd måttliga till långsamma rörelser. Genom att använda korta cirkelrörelser på svårrakade områden kan du få en närmare rakning, särskilt längs halsen och haklinjen.
  Tryck inte hårt mot huden för att undvika hudirritation.

Skötsel och rengöring

- Denna apparat innehåller inga delar som kan repareras av användaren. Se till att apparaten är avstängd innan rengöring.

  Använd inte slipmedel eller borstar för att rengöra komponenterna.
  Lägg inte delar i kokande vätskor.

Skölj och torka:

1	Ström-/funktionsknapp	
2	Individuellt flexande huvuden	
3	Hårficka	
5	Pop out-trimmer	
6	Pop out-trimmerknapp	

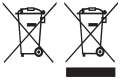
Borttagning av batteri

Denna apparat innehåller batterier som inte är utbytbara. När batteriet är slut eller läcker måste apparaten och batteriet kasseras på en officiell återvinningsstation. Vi rekommenderar att en fackman tar bort batteriet.

Höljet och verktygen kan ha vassa kanter som kan orsaka skada.
Var försiktig med att undvika kortslutning av batteripolerna.
Det uppladdningsbara batteriet måste avlägsnas före kassering av apparaten.

- Koppla ur USB-laddkabeln före batteriborttagning.
- Ladda ur enheten och ta bort rakhuvudet.
- Bänd försiktigt bort bottenhöljet med en liten platt skruvmejsel.
- Skruva ur de två skruvarna i botten.
- Bänd försiktigt bort strömknappen och ta bort knapp och fäste.
- Håll handtaget och tryck försiktigt ut den interna modulen.
- Skruva ur de fem skruvarna i modulen.
- Ta bort täckplattan och exponera kretskortet.
- Bänd ut batteriet ur höljet.
- Klipp av batteriets anslutningar. Lämna batteriet till en godkänd återvinningsstation.
- Försök inte använda apparaten efter att du öppnat den.
- Kassera batteriet på ett säkert sätt.

Återvinning



För att undvika miljö- och hälsoproblem pga. farliga ämnen får man inte kassera apparater eller laddningsbara och icke-laddningsbara batterier märkta med någon av dessa symboler i osorterat kommunalt avfall. Elektriska och elektroniska produkter och, där tillämpligt, laddningsbara och icke-laddningsbara batterier ska alltid kasseras vid en lämplig, officiell återvinnings-/uppsamlingsstation.

ERP

Besök webbsidan för information om ErP-energiförbrukning
eu.remington-europe.com/erp

NO

Før Første Bruk

	Les instruksjonene og oppbevar dem for fremtidig referanse.

Tilsiktet Bruk

	Kun til bruk i husholdning
	Egnet for bruk i bad eller dusj

Viktige Sikkerhetsregler

- Dette apparatet kan brukes av barn fra 8 år og oppover og personer med reduserte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring og kunnskap, hvis de har blitt veiledet/instruert og forstår farene som er forbundet med bruken. Barn skal ikke leke med apparatet. Rengjøring og vedlikehold skal ikke utføres av barn, med mindre de er over 8 år og under oppsyn. Hold apparatet og kabelen utenfor rekkevidde for barn under 8 år.
- Kontroller alltid apparatet før du bruker det. Ikke bruk apparatet hvis det er skadet, da dette kan forårsake personskade.
  Ikke bruk produktet med en skadet ledning. En erstatning kan fås via våre internasjonale servicesentre.
  Ikke bruk apparatet hvis det er skadet eller ikke fungerer som det skal.
  Ikke bruk andre tilbehør enn det vi leverer.
  Hold strømpluggen og ledningen unna varme overflater.
  Ikke koble til eller fra apparatet med våte hender.
  Ikke vri eller knekk ledningen, og ikke vikle den rundt apparatet.
  Når du lader eller bruker strøm, må du bruke en ekstern strømforsyning med en utgangsterminal på 5 V og 5 W (den målte maksimale utgangseffekten er mindre enn 15 W) og som oppfyller kravene i standarden IEC 60335-1.
  Batteriet er av typen Li-ion 750 mAH og må kun lades mellom 0 °C og 45 °C.
  Ikke utsett apparatet eller batteriet for ekstreme temperaturer.

Bruk og sikkerhet av batterier

- Dette apparatet må aldri stå uten tilsyn når det er koblet til strømuttaket, unntatt når det lades.

Spesifikasjon

Ladetype USB-C	USB-C
Ladetid (min)	60
Brukstid (min)	60
IP	IPX7*

Advarselssymboler Ordliste

	Ikke senk helt ned i vann

Parts List

1	Av/på-/funksjonsbryter	
2	Individuelle fleksible hoder	
3	Hårlomme	
4	USB-C-port	
5	Pop ut trimmer	
6	Trykk på trimmerknappen	
7	Indikasjonslys	
Ikke vist		
8	Hodebeskyttelse	
9	USB-C-kabel	
10	Rengjøringsbørste	

Lading

Når batteriet lades, vil

7	Indikasjonslys	

lyse hvitt til ladingen er fullført.

Hurtiglading

Apparatet har en hurtigladingsfunksjon på 5 minutter som gir nok strøm til 1 barbering på 3 minutter.

Lavt batterinivå

Når batteriet i apparatet er nesten tomt og det gjenstår 5 minutter med strøm, vil:

7	Indikasjonslys	

vil begynne å blinke.

BRUKSANVISNING - BARBERING

- Slå på apparatet

1	Av/på-/funksjonsbryter	

- Strekk huden med den frie hånden slik at hårene står oppreist.
  Bruk bare lett trykk på barberhodet mens du barberer deg (for hardt trykk kan forårsake hudirritasjon).
  Bruk korte, sirkulære bevegelser.

Bruksanvisning – Barbering med gel

Følg de samme instruksjonene som ved tørrbarbering hvis du bruker barbergel.

Merknad – Etter bruk av barbergel må du skylle hodet og knivene under varmt vann for å fjerne overflødig gel og rester.

Dobbel hastighet

Når apparatet er slått på, aktiveres det ved hjelp av:

Del-liste	Knapp	Handling
1	Av/på-/funk-sjons-bryter	Trykk og hold inne (3 sekunder)

Reiselås

Når apparatet er slått av, aktiveres det ved hjelp av:

Del-liste	Knapp	Handling
1	Av/på-/funk-sjons-bryter	Trykk og hold inne (3 sekunder)

For å deaktivere

Del-liste	Knapp	Handling
1	Av/på-/funk-sjons-bryter	Trykk og hold inne (3 sekunder)

Tips for best mulig resultat

- Hold barbermaskinen i rett vinkel mot huden, slik at alle tre hodene berører huden med like stort trykk.
  Bruk moderate til langsomme bevegelser. Korte sirkulære bevegelser på vanskelige områder kan gi en nærmere barbering, spesielt langs halsen og hakelinjen.
- Ikke trykk hardt mot huden for å unngå hudirritasjon.

Pleie og rengjøring

- Dette apparatet inneholder ingen deler som kan repareres av brukeren. Før rengjøring må du forsikre deg om at apparatet er slått av.

  Ikke bruk slipemidler eller børster til å rengjøre komponentene.
  Ikke legg deler i kokende væsker.

Skyll og tørk:

1	Av/på-/funksjonsbryter	
2	Individuelle fleksible hoder	
3	Hårlomme	
5	Pop ut trimmer	
6	Trykk på trimmerknappen	

Fjerning av Batteri

Dette apparatet inneholder et batteri som ikke kan skiftes. Når batteriet er brukt opp eller lekker, må apparatet og batteriet leveres til et godkjent gjenvinningspunkt.

- Vi anbefaler på det sterkeste at batteriet fjernes av en fagperson. Skarpe kanter på deler og verktøy kan forårsake skade.

- Vær oppmerksom på risikoen for kortslutning ved kontakt med metallgjenstander.
- Batteriet må fjernes før apparatet kasseres.
- Koble fra USB-ladekabel før batterifjerning.
- Tøm enheten for strøm og fjern barberhodet.
- Bruk en liten flat skrutrekker for å løsne bunnlokket.
- Skru løs (2) skruer fra bunnen.
- Løsne av/på-knappen og fjern knapp og brakett.
- Hold håndtaket og skyv forsiktig ut den interne modulen.
- Skru løs (5) skruer fra den interne modulen.
- Fjern dekslet for å få tilgang til kretskortet.
- Løft batteriet ut.
- Klipp ledningene på batteriets ender
- Lever brukte batterier til godkjent innsamlingspunkt.
- Ikke forsøk å bruke apparatet etter at det er åpnet.
- Kast batteriet på forsvarlig måte.

Resirkulering



For å unngå miljø- og helseproblemer på grunn av farlige stoffer, må apparater og oppladbare og ikke-oppladbare batterier markert med en av disse symbolene ikke kastes i usortert offentlig avfall. Kast alltid elektriske og elektroniske produkter og, hvis relevant, oppladbare og ikke-oppladbare batterier, på et egnet returssted for offentlig resirkulering/innsamling.

ERP

For informasjon om ErP-energiforbruk, se nettstedet **eu.remington-europe.com/erp**

FI

Ennen ensimmäistä käyttöä

	Lue ohjeet ja säilytä ne myöhempää tarvetta varten.

Tarkoitettu käyttö

	Vain kotitalouskäyttöön
	Soveltuu käytettäväksi kylvyssä tai suihkussa

Tärkeät turvallisuusohjeet

- Tätä laitetta voivat käyttää 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, joilla on fyysisiä, aistillisia tai henkisiä rajoitteita tai joilla ei ole kokemusta ja tietoa, jos heitä on valvottu/ohjeistettu ja he ymmärtävät laitteen käytön vaarat. Lapset eivät saa leikkiä laitteella. Lapset eivät saa puhdistaa tai huoltaa laitetta, elleivät he ole yli 8-vuotiaita ja valvottuja. Pidä laite ja johto poissa alle 8-vuotiaiden lasten ulottuvilta.
  Tarkista laite aina ennen käyttöä. Älä käytä laitetta, jos se on vaurioitunut, sillä se voi aiheuttaa loukkaantumisen. Älä käytä tuotetta, jos sen johto on vaurioitunut. Korvaavan johdon voi hankkia kansainvälisistä huoltokeskuksistamme.
  Älä käytä laitetta, jos se on vaurioitunut tai toimii virheellisesti. Älä käytä muita kuin toimittamiamme lisälaitteita.
  Pidä pistoke ja johto poissa kuumien pintojen läheisyydestä.
  Älä kytke tai irrota laitetta märillä käsillä.
  Älä kierrä tai taivuta johtoa tai kiedo sitä laitteen ympärille.
  Lataamisen tai virran kytkemisen aikana on käytettävä ulkoista virtalähdettä, jonka lähtöliitin on 5 V ja 5 W (mitattu suurin lähtöteho on alle 15 W) ja joka täyttää standardin IEC 60335-1 vaatimukset.
  Akku on tyyppiä Li-ion 750 mAH, ja se saa ladata vain 0–45 °C:n lämpötilassa. Älä altista laitetta tai akkua liian korkeille lämpötiloille.

Akun käyttö ja turvallisuus

- Tätä laitetta ei saa koskaan jättää vartioimatta, kun se on kytketty pistorasiaan, paitsi lataamisen aikana.

Tekniset tiedot

Lataustyyppi	USB-C
Latausaika (min)	60
Käyttöaika (min)	60
IP	IPX7*

Varoitussymbolien sanasto

	Älä upota kokonaan veteen

Osaluettelo

1	Virtakytkin / toimintopainike	
2	Erilliset joustavat ajopäät	
3	Karvatasku	
4	USB-C-latausportti	
5	Pop out -trimmeri	
6	Trimmerin painike ponnahtaa esiin	
7	Merkkivalo	
Ei kuvassa		
8	Suojakansi	
9	USB-latauskaapeli	
10	Puhdistusharja	

Lataaminen

Kun akku latautuu,

7	Merkkivalo	

palaa valkoisena, kunnes lataus on valmis.

Pikalataus

Laitteessa on 5 minuutin pikalatausominaisuus, joka tarjoaa riittävän latauksen 3 minuutin ajaksi.

Akku vähissä

Kun laitteen akku on vähissä ja latausaikaa on jäljellä 5 minuuttia, seuraava tapahtuu:

7	Merkkivalo	

alkaa vilkkua.

KÄYTTÖOHJEET - PARRANAJO

- Kytke laite päälle

1	Virtakytkin / toimintopainike	

- Venytä ihoa vapaalla kädelläsi, jotta karvat nousevat pystyyn.
  Käytä vain kevyttä painetta parranajopäähän parranajon aikana (liian kova painaminen voi aiheuttaa ihoärsytystä).
  Käytä lyhyitä, pyöreitä liikkeitä.

Käyttöohjeet - Parranajo geelillä

Noudata samoja ohjeita kuin kuivaparranajossa, jos käytät parranajogeeliä.

Huomautus – Kun olet käyttänyt parranajogeeliä, huuhtele pää ja terät lämpimällä vedellä, jotta ylimääräinen geeli ja roskat huuhtoutuvat pois.

Kaksivaihteinen

Kun laite on kytketty päälle, aktivoi se seuraavasti:

Osaluettelo	Painike	Toiminta
1	Virtakytkin / toimintopainike	Paina ja pidä painettuna (3 sekuntia)

Matkalukko

Kun laite on sammutettu, aktivoi se seuraavasti:

Osaluettelo	Painike	Toiminta
1	Virtakytkin / toimintopainike	Paina ja pidä painettuna (3 sekuntia)

Deaktivointi

Osaluettelo	Painike	Toiminta
1	Virtakytkin / toimintopainike	Paina ja pidä painettuna (3 sekuntia)

Vinkkejä parhaiden tulosten saavuttamiseksi

- Pidä parranajokonetta suorassa kulmassa ihoon nähden, jotta kaikki kolme päät koskettavat ihoa tasaisella paineella.
  Käytä kohtuullisen hitaita liikkeitä.
  Lyhyillä pyöreillä liikkeillä vaikeissa kohdissa saatat saavuttaa tarkemman parranajotuloksen, erityisesti kaulan ja leuan alueella.
  Älä paina laitetta voimakkaasti ihoa vasten, jotta vältät ihon ärsytystä.

Hoito ja puhdistus

- Tässä laitteessa ei ole käyttäjän huollettavissa olevia osia. Varmista ennen puhdistusta, että laite on kytketty pois päältä.

  Älä käytä hankaavia aineita tai harjoja osien puhdistamiseen.
  Älä laita osia kiehuvaan nesteeseen.

Huuhtele ja kuivaa:

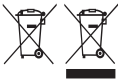
1	Virtakytkin / toimintopainike	
2	Erilliset joustavat ajopäät	
3	Karvatasku	
5	Pop out -trimmeri	
6	Trimmerin painike ponnahtaa esiin	

Akun irrottaminen

Tässä laitteessa on paristoja, joita ei voi vaihtaa. Kun paristo on käyttöikänsä lopussa tai vuotaa, laite ja paristo on hävitettävä asianmukaisesti virallisessa kierrätyspisteessä.

Suosittelemme, että ladattavan akun irrottaa ammattilainen. Parranajokoneen kuoren osissa ja työkaluissa on teräviä reunoja, jotka voivat aiheuttaa vammoja, ellei niitä käsitellä oikein.
Ole tietoinen riskistä, että pariston navat voivat oikosulkeutua metalliesineiden vuoksi.
Ladattava akku on irrotettava laitteesta ennen sen romuttamista.
Irrota USB-latauskaapeli ennen akun irrottamista.
Tyhjennä laitteen varaus ja irrota parranajopää.
Käytä pientä talttapäistä ruuvimeisseliä ja irrota Pohjakansi laitteen alaosasta.
Irrota laitteen alaosasta kaksi (2) ruuvia.
Käytä pientä talttapäistä ruuvimeisseliä ja irrota virtapainike varovasti. Poista virtapainike ja painikkeen pidike.
Pidä kahvasta kiinni ja työnnä laitteen alaosaa varovasti, ja vedä sisäkokoonpano ulos.
Irrota viisi (5) ruuvia sisäkokoonpanosta.
Poista sisäkokoonpanon kansi ja paljasta piirilevy.
Väännä akku irti sisäkotelosta.
Paljasta akku ja katkaise liitännät akun päistä.
Käytetyt akut on poistettava laitteesta ja toimitettava asianmukaiseen viralliseen kierrätys- tai keräyspisteeseen.
Älä yritä käyttää parranajokonetta sen avaamisen jälkeen.
Hävitä akku turvallisesti.

Kierrätys



Jotta vältettäisiin vaarallisista aineista ympäristölle ja terveydelle koituvat haitat, näillä symboleilla varustettuja laitteita sekä ladattavia ja kertakäyttöisiä paristoja ei saa hävittää lajittelemattomana sekajätteenä. Hävitä sähkö- ja elektroniikkatuotteet sekä, mikäli sovellettavissa, ladattavat ja kertakäyttöiset paristot asianmukaiseen viralliseen kierrätys-/keräilypisteeseen.

ERP

Katso ErP:n mukaiset energiankulutustiedot verkkosivustolta **eu.remington-europe.com/erp**

PT

Antes da Primeira Utilização

	Leia as instruções e guarde-as para referência futura.

Utilização Pretendida

	Uso doméstico apenas
	Adequado para utilização no banho ou duche

Advertências Importantes

Este aparelho pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, desde que sejam supervisionadas/ instruídas e compreendam os riscos envolvidos. As crianças não devem brincar com o aparelho. A limpeza e a manutenção pelo utilizador não devem ser realizadas por crianças, a menos que tenham mais de 8 anos e sejam supervisionadas. Mantenha o aparelho e o cabo fora do alcance de crianças com menos de 8 anos.
Verifique sempre o aparelho antes de o utilizar. Não utilize o aparelho se estiver danificado, pois isso pode causar ferimentos.
Não utilize o produto com um cabo danificado. Pode obter uma substituição através dos nossos Centros de Assistência Internacionais.
Não utilize o aparelho se estiver danificado ou com avarias.
Não utilize acessórios que não sejam os fornecidos por nós.
Mantenha a ficha e o cabo de alimentação afastados de superfícies aquecidas.
Não ligue ou desligue o aparelho com as mãos molhadas.
Não torça ou enrole o cabo, nem o enrole à volta do aparelho.
Ao carregar ou ligar, deve utilizar uma fonte de alimentação externa com um terminal de saída de 5 V e 5 W (a potência máxima medida é inferior a 15 W) e que cumpra os requisitos da norma IEC 60335-1.
A bateria é do tipo Li-ion 750 mAH e só deve ser carregada entre 0 °C e 45 °C.
Não exponha o aparelho ou a bateria a temperaturas excessivas.

Utilização e segurança da bateria

- Este aparelho nunca deve ser deixado sem supervisão quando estiver ligado a uma tomada elétrica, exceto durante o carregamento.

Especificações

Tipo de Carregamento	USB-C
Tempo de Carregamento (min)	60
Autonomia (min)	60
IP	IPX7*

Glossário de símbolos de aviso

	Não mergulhe totalmente na água

Lista de Componentes

1	Interruptor de alimentação/funcionamento	
2	Cabeças individuais flexíveis	
3	Compartimento de pêlos	
4	Porta de carregamento USB-C	
5	Aparador pop-out	
6	Botão do aparador pop-out	
7	Luz indicadora	
Não ilustrados		
8	Proteção da cabeça	
9	Cabo de carregamento USB-C	
10	Escova de limpeza	

Carregamento

Quando a bateria está a carregar, o

7	Luz indicadora	

ficará aceso em branco até que o carregamento esteja completo.

Carregamento rápido

O aparelho possui uma função de carregamento rápido de 5 minutos que fornece carga suficiente para 1 barbear com duração de 3 minutos.

Bateria fraca

Quando a bateria do aparelho estiver fraca, com 5 minutos de carga restante:

7	Luz indicadora	

começará a piscar.

INSTRUÇÕES DE USO - BARBEAR

- Ligue o aparelho

1	Interruptor de alimentação/funcionamento	

- Estique a pele com a mão livre para que os pelos fiquem na vertical. Aplique apenas uma leve pressão na cabeça de barbear durante o barbear (pressionar com muita força pode causar irritação na pele). Use movimentos curtos e circulares.

Instruções de uso - Barbear com gel

Siga as mesmas instruções da barba a seco se usar gel de barbear.

Nota - Após usar o gel de barbear, lave a cabeça e as lâminas com água morna para remover qualquer excesso de gel e resíduos.

Dupla velocidade

Quando o aparelho estiver ligado, ative usando:

Componente	Botão	Ação
1	Interruptor de alimentação/ funcionamento	Pressione e mantenha pressionado (3 segundos)

Bloqueio de Viagem

Quando o aparelho estiver desligado, ative usando:

Componente	Botão	Ação
1	Interruptor de alimentação/ funcionamento	Pressione e mantenha pressionado (3 segundos)

Para desativar

Componente	Botão	Ação
1	Interruptor de alimentação/ funcionamento	Pressione e mantenha pressionado (3 segundos)

Dicas para obter os melhores resultados

- Segure a máquina de barbear em ângulo reto com a pele, de modo que as três cabeças estejam em contacto com a pele com igual pressão.
  Faça movimentos moderados a lentos. O uso de movimentos circulares curtos em áreas difíceis pode proporcionar um barbear mais rente, especialmente ao longo da linha do pescoço e do queixo.
  Não pressione com força contra a pele para evitar irritações.

Cuidado e Limpeza

Este aparelho não contém peças que possam ser reparadas pelo utilizador. Antes de limpar, certifique-se de que o aparelho está desligado.

- Não utilize abrasivos ou escovas para limpar os componentes.
  Não coloque peças em líquidos a ferver.

Limpe com um pano húmido e seque:

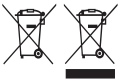
1	Interruptor de alimentação/funcionamento	
2	Cabeças individuais flexíveis	
3	Compartimento de pêlos	
5	Aparador pop-out	
6	Botão do aparador pop-out	

Remoção da Bateria

Este aparelho contém baterias não substituíveis. Quando a bateria chegar ao fim da vida útil ou estiver a vazar, o aparelho e a bateria devem ser descartados num centro oficial de reciclagem.

- Recomendamos que a remoção seja feita por um profissional, pois há risco de ferimentos devido a arestas cortantes.
- Existe risco de curto-circuito se os terminais entrarem em contacto com objetos metálicos.
- A bateria deve ser removida antes de descartar o aparelho.
- Desligue o cabo USB antes de remover a bateria.
- Procedimento resumido:
- Descarregue o aparelho e retire a cabeça.
- Use uma chave de fendas pequena para soltar a tampa inferior.
- Remova 2 parafusos da base. Retire o botão de alimentação e o suporte.
- Empurre cuidadosamente o conjunto interno para fora.
- Remova 5 parafusos do conjunto interno.
- Retire a tampa interna para aceder à placa.
- Retire a bateria da estrutura interna.
- Corte as ligações da bateria.
- Leve a bateria a um ponto de recolha apropriado.
- Não tente operar o aparelho depois de o abrir.
- Descarte a bateria em segurança.

Reciclagem



Para evitar problemas ambientais e de saúde devido a substâncias perigosas, os aparelhos e baterias recarregáveis e não recarregáveis com um destes símbolos não deverão ser eliminados com o lixo doméstico normal. Elimine sempre os produtos elétricos e eletrónicos e, quando aplicável, as baterias recarregáveis e não recarregáveis, no ponto de reciclagem/recolha oficial apropriado.

ERP

Para informações relacionadas com o consumo de energia ErP, consultar o website
eu.remington-europe.com/erp

SK

Pred prvým použitím

	Prečítajte si pokyny a uschovajte ich pre budúce použitie.

Určené použitie

	Len na domáce použitie
	Vhodné na používanie vo vani alebo v sprche

Dôležité bezpečnostné pokyny

- Tento spotrebič môžu používať deti vo veku od 8 rokov a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo mentálnymi schopnosťami alebo s nedostatočnými skúsenosťami a znalosťami, ak sú pod dohľadom/boli poučené a chápu súvisiace nebezpečenstvá. Deti sa nesmú hrať so spotrebičom. Čistenie a údržbu spotrebiča nesmú vykonávať deti, pokiaľ nie sú staršie ako 8 rokov a nie sú pod dohľadom. Spotrebič a kábel uchovávajte mimo dosahu detí mladších ako 8 rokov.
  Pred použitím spotrebič vždy skontrolujte. Spotrebič nepoužívajte, ak je poškodený, pretože by mohlo dôjsť k úrazu.
  Produkt nepoužívajte s poškodeným káblom. Náhradný kábel je možné získať prostredníctvom našich medzinárodných servisných centier.
  Spotrebič nepoužívajte, ak je poškodený alebo nefunguje správne.
  Nepoužívajte iné príslušenstvo ako to, ktoré dodávame.
  Zástrčku a kábel držte ďalej od zahriatych povrchov.
  Zariadenie nezapájajte ani neodpájajte mokrými rukami.
  Kábel nekrúťte, nezamotávajte ani neomotávajte okolo zariadenia.
  Pri nabíjaní alebo napájaní musíte používať externý napájací zdroj s výstupným terminálom 5 V a 5 W (meraný maximálny výstupný výkon je menej ako 15 W), ktorý spĺňa požiadavky normy IEC 60335-1.
  Batéria je typu Li-ion 750 mAH a smie sa nabíjať iba pri teplote od 0 °C do 45 °C.
  Nevystavujte spotrebič ani batériu nadmerným teplotám.

Používanie batérie a bezpečnosť

- Tento spotrebič by nikdy nemal zostať bez dozoru, keď je zapojený do elektrickej zásuvky, s výnimkou nabíjania.

Technické údaje

Typ nabíjania	USB-C
Doba nabíjania (min)	60
Prevádzkový čas (min)	60
IP	IPX7*

Slovník varovných symbolov

	Nenamáčajte do vody

Zoznam dielov

1	Vypínač/funkčné tlačidlo	
2	Individuálne flexibilné hlavy	
3	Zachytávač chĺpkov	
4	USB-C nabíjací port	
5	Vysúvací zastrihávač	
6	Vyskočte tlačidlo zastrihávača	
7	Indikátor	
Nezobrazené		
8	Kryt hlavy	
9	USB-C nabíjací kábel	
10	Čistiaca kefka	

Nabíjanie

Keď sa batéria nabíja,

7	Indikátor	

svieti bielou farbou, kým sa nabíjanie nedokončí.

Rýchle nabíjanie

Zariadenie disponuje funkciou rýchleho nabíjania za 5 minút, ktorá poskytuje dostatočné nabitie na 1 holenie trvajúce 3 minúty.

Nízky stav batérie

Keď sa batéria zariadenia vybije a zostáva 5 minút nabíjania:

7	Indikátor	

začne blikať.

NÁVOD NA POUŽITIE – HOLENIE

- Zapnite spotrebič

1	Vypínač/funkčné tlačidlo	

- Voľnou rukou napnite pokožku, aby chĺpky stáli kolmo.
  Počas holenia vyvíjajte na holiacu hlavicu len ľahký tlak (príliš silný tlak môže spôsobiť podráždenie pokožky).
  Používajte krátke kruhové pohyby.

Návod na použitie – Holenie s gélom

Pri použití holiaceho gélu postupujte podľa rovnakých pokynov ako pri holení nasucho.

Poznámka – Po použití holiaceho gélu opláchnite hlavicu a nože pod tečúcou

teplou vodou, aby ste odstránili všetky zvyšky gélu a nečistoty.

Dvojitá rýchlosť

Keď je spotrebič zapnutý, aktivujte pomocou:

Zoznam dielov	Tlačidlo	Akcia
1	Vypínač/ funkčné tlačidlo	Stlačte a podržte (3 sekundy)

Cestovný zámok

Keď je spotrebič vypnutý, aktivujte pomocou:

Zoznam dielov	Tlačidlo	Akcia
1	Vypínač/ funkčné tlačidlo	Stlačte a podržte (3 sekundy)

Deaktivovať

Zoznam dielov	Tlačidlo	Akcia
1	Vypínač/ funkčné tlačidlo	Stlačte a podržte (3 sekundy)

Tipy pre dosiahnutie najlepších výsledkov

- Holiaci strojček držte v pravom uhle k pokožke tak, aby sa všetky tri hlavice dotýkali pokožky s rovnakým tlakom. Používajte stredné až pomalé pohyby. Použitím krátkych kruhových pohybov v ťažko dostupných oblastiach môžete dosiahnuť hladšie oholenie, najmä pozdĺž krku a brady.
  Aby ste predišli podráždeniu pokožky, netlačte na ňu príliš silno.

Starostlivosť a čistenie

- Tento spotrebič neobsahuje žiadne časti, ktoré by mohol opravovať používateľ. Pred čistením sa uistite, že je spotrebič vypnutý.

  Na čistenie komponentov nepoužívajte abrazívne prostriedky ani kefy.
  Časti nevkladajte do vriacich tekutín.

Opláchnite a osušte:

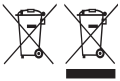
1	Vypínač/funkčné tlačidlo	
2	Individuálne flexibilné hlavy	
3	Zachytávač chĺpkov	
5	Vysúvací zastrihávač	
6	Vyskočte tlačidlo zastrihávača	

Odstránenie batérie

Toto zariadenie obsahuje nevymeniteľnú batériu. Keď batéria dosiahne koniec životnosti alebo začne unikať, zariadenie aj batériu odovzdajte na oficiálnom zbernom mieste.

- Dôrazne odporúčame, aby batériu odstránil odborník, pretože niektoré časti môžu mať ostré hrany.
- Dávajte pozor na skratovanie kontaktov batérie kovovými predmetmi.
- Batéria musí byť vybratá pred likvidáciou zariadenia.
- Pred demontážou odpojte USB nabíjací kábel.
- Postup:
- Vybiť zariadenie a odstrániť holiacu hlavu.
- Malým plochým skrutkovačom odobrať spodný kryt.
- Odskrutkovať 2 skrutky zo spodnej časti.
- Opatrne odstrániť tlačidlo napájania a jeho držiak.
- Vytlačiť vnútorný modul z puzdra.
- Odskrutkovať 5 skrutiek z vnútorného modulu.
- Odstrániť kryt vnútorného modulu a odkryť dosku plošných spojov.
- Vybrať batériu z uloženia.
- Prestrihnúť pripojené vodiče batérie.
- Odovzdať batériu na príslušnom zbernom mieste.
- Po otvorení zariadenia sa ho nepokúšajte používať.
- Batériu zlikvidujte bezpečne.

Recikliranje



Za preprečitev okoljskih in zdravstvenih težav zaradi nevarnih snovi naprav in polnilnih in navadnih baterij, označenih z enim od teh simbolov, ni dovoljeno odstraniti med nesortirane komunalne odpadke. Električne in elektronske izdelke in, kjer velja, tudi polnilne in navadne baterije odstranite na ustreznem uradnem mestu za recikliranje/zbiranje.

ERP

Za informacije o porabi energije po Direktivi o okoljsko primerni zasnovi glejte spletno mesto **eu.remington-europe.com/erp**

CZ

Před prvním použitím

	Přečtěte si pokyny a uschovejte je pro budoucí použití.

Účel použití

	Pouze pro domácí použití
	Vhodné pro použití ve vaně nebo ve sprše

Důležitá bezpečnostní opatření

- Tento spotřebič mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo mentálními schopnostmi nebo s nedostatečnými zkušenostmi a znalostmi, pokud jsou pod dohledem/instruktáží a rozumí souvisejícím rizikům. Děti si s tímto spotřebičem nesmějí hrát. Čištění a údržbu spotřebiče nesmí provádět děti, pokud nejsou starší 8 let a nejsou pod dohledem. Uchovávejte spotřebič a kabel mimo dosah dětí mladších 8 let. Před použitím spotřebič vždy zkontrolujte. Nepoužívejte spotřebič, pokud je poškozený, protože by mohlo dojít ke zranění.
  Nepoužívejte výrobek s poškozeným kabelem. Náhradní kabel lze získat v našich mezinárodních servisních centrech.
  Nepoužívejte spotřebič, pokud je poškozený nebo nefunguje správně.
  Nepoužívejte jiné příslušenství než to, které dodáváme.
  Zásuvku a kabel udržujte mimo dosah zahřátých povrchů.
  Nespojujte ani neodpojujte zařízení mokrýma rukama.
  Kabel neohýbejte, nezamotávejte ani neomotávejte kolem zařízení.
  Při nabíjení nebo napájení musíte použít externí napájecí zdroj s výstupním terminálem 5 V a 5 W (měřený maximální výstupní výkon je menší než 15 W) a splňující požadavky normy IEC 60335-1.
  Baterie je typu Li-ion 750 mAH a smí být nabíjena pouze při teplotě mezi 0 °C a 45 °C.
  Nevystavujte zařízení ani baterii nadměrným teplotám.

Používání baterie a bezpečnost

- Tento přístroj by nikdy neměl být ponechán bez dozoru, když je zapojen do elektrické zásuvky, s výjimkou nabíjení.

Specifikace

Typ nabíjení	USB-C
Doba nabíjení (min)	60
Doba provozu (min)	60
IP	IPX7*

Slovník varovných symbolů

	Neponořujte zcela do vody

Seznam součástí

1	Vypínač / přepínač funkcí	
2	Samostatné flexibilní hlavy	
3	Prostor pro zachycení chloupků	
4	USB-C nabíjecí port	
5	Vysouvací zastřihovač	
6	Vyskočte tlačítko zastřihovače	
7	Kontrolka	
Není zobrazeno		
8	Kryt hlavy	
9	USB nabíjecí kabel	
10	Čisticí kartáček	

Nabíjení

Když se baterie nabíjí,

7	Kontrolka	

svítí bíle, dokud není nabíjení dokončeno.

Rychlé nabíjení

Zařízení disponuje funkcí rychlého nabíjení za 5 minut, která poskytne dostatek energie pro 1 holení trvající 3 minuty.

Nízký stav baterie

Když se baterie zařízení vybije a zbývá 5 minut nabíjení:

7	Kontrolka	

začne blikat.

NÁVOD K POUŽITÍ – HOLENÍ

Zapněte spotřebič

1	Vypínač / přepínač funkcí	

- Volnou rukou napněte pokožku, aby chloupky stály vzpříměně.
  Při holení vyvíjejte na holicí hlavici pouze mírný tlak (příliš silný tlak může způsobit podráždění pokožky).
  Používejte krátké kruhové pohyby.

Návod k použití – Holení s gelem

Při použití holicího gelu postupujte stejně jako při holení nasucho.

Poznámka – Po použití holicího gelu opláchněte hlavici a žiletky pod teplou vodou, abyste odstranili přebytečný gel a nečistoty.

Dvojitá rychlost

Po zapnutí spotřebiče proveďte aktivaci pomocí:

Seznam dílů	Tlačítko	Akce
1	Vypínač / přepínač funkcí	Stiskněte a podržte (3 sekundy)

Cestovní zámek

Když je zařízení vypnuté, aktivujte jej pomocí:

Seznam dílů	Tlačítko	Akce
1	Vypínač / přepínač funkcí	Stiskněte a podržte (3 sekundy)

Deaktivovat

Seznam dílů	Tlačítko	Akce
1	Vypínač / přepínač funkcí	Stiskněte a podržte (3 sekundy)

Tipy pro dosažení nejlepších výsledků

- Držte holicí strojek v pravém úhlu k pokožce tak, aby se všechny tři hlavice dotýkaly pokožky se stejným tlakem. Používejte mírné až pomalé pohyby. Použitím krátkých krouživých pohybů v obtížných oblastech můžete dosáhnout hladšího oholení, zejména podél krku a brady. Netlačte příliš silně na pokožku, abyste zabránili jejímu podráždění.

Péče a čištění

- Tento spotřebič neobsahuje žádné části, které by mohl opravit uživatel. Před čištěním se ujistěte, že je spotřebič vypnutý.

  K čištění součástí nepoužívejte abrazivní prostředky ani kartáče. Části nevkládejte do vroucích tekutin.

Opláchněte a osušte:

1	Vypínač / přepínač funkcí	
2	Samostatné flexibilní hlavy	
3	Prostor pro zachycení chloupků	
5	Vysouvací zastřihovač	
6	Vyskočte tlačítko zastřihovače	

Vyjmutí baterie

Baterie je nevyměnitelná a musí být po skončení životnosti recyklována.
Doporučujeme svěřit odborníkovi.
Chraňte svorky před zkratem.

- Před likvidací spotřebiče vyjměte baterii.

- Odpojte USB kabel.
- Vybijte jednotku a sejměte holicí hlavu.
- Páčidlem uvolněte spodní kryt.
- Vyšroubujte 2 šrouby.
- Opatrně vyjměte tlačítko a držák.
- Vytlačte vnitřní sestavu ven.
- Vyšroubujte 5 šroubů.
- Sejměte kryt a odkryjte PCB.
- Vypáčte baterii.
- Odstřihněte vodiče.
- Odevzdejte baterii na sběrné místo.
- Po otevření spotřebič dále nepoužívejte.

Recyklace



Aby nedocházelo k ničení životního prostředí a zdraví kvůli obsaženým nebezpečným látkám, přístroje a dobíjecí i nedobíjecí baterie označené jedním z těchto symbolů nesmějí být vyhazovány do směsného komunálního odpadu. Elektrické a elektronické výrobky, a pokud to přísluší, i dobíjecí i nedobíjecí baterie, vždy likvidujte na oficiálním recyklačním/sběrném místě.

ERP

Informácie o spotrebe energie energeticky významných výrobkov nájdete na webovej stránke **eu.remington-europe.com/erp**

PL

Przed pierwszym użyciem

	Przeczytaj instrukcję i zachowaj ją do późniejszego wglądu.

Przeznaczenie urządzenia

	Tylko do użytku domowego
	Odpowiednie do używania w wannie lub pod prysznicem

Ważne środki ostrożności

- Urządzenie może być używane przez dzieci w wieku od 8 lat oraz osoby o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub osoby nieposiadające doświadczenia i wiedzy, pod warunkiem, że są one nadzorowane/ instruowane i rozumieją związane z tym zagrożenia. Dzieci nie powinny bawić się urządzeniem. Czyszczenie i konserwacja urządzenia nie powinny być wykonywane przez dzieci, chyba że mają one powyżej 8 lat i są nadzorowane. Urządzenie i kabel należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci poniżej 8 roku życia.
  Przed użyciem urządzenia należy zawsze sprawdzić jego stan. Nie należy używać urządzenia, jeśli jest uszkodzone, ponieważ może to spowodować obrażenia.
  Nie należy używać produktu z uszkodzonym przewodem. Zamiennik można uzyskać w naszych międzynarodowych centrach serwisowych.
  Nie należy używać urządzenia, jeśli jest uszkodzone lub działa nieprawidłowo.
  Nie należy używać innych przystawek niż te dostarczone przez nas.
  Trzymaj wtyczkę zasilającą i przewód z dala od gorących powierzchni.
  Nie podłączaj ani nie odłączaj urządzenia mokrymi rękami.
  Nie skręcaj ani nie zaginaj przewodu, ani nie owijaj go wokół urządzenia.
  Podczas ładowania lub zasilania należy używać zewnętrznego zasilacza o napięciu wyjściowym 5 V i mocy 5 W (zmierzona maksymalna moc wyjściowa wynosi mniej niż 15 W) i spełniającego wymagania normy IEC 60335-1.
  Akumulator jest typu litowo-jonowego 750 mAH i można go ładować wyłącznie w temperaturze od 0°C do 45°C.
  Nie należy wystawiać urządzenia ani akumulatora na działanie nadmiernych temperatur.

Korzystanie z baterii i bezpieczeństwo

- Urządzenie nie powinno pozostawać bez nadzoru, gdy jest podłączone do gniazdka elektrycznego, z wyjątkiem sytuacji, gdy jest ładowane.

Specyfikacja

Rodzaj ładowania	USB-C
Czas ładowania (min)	60
Czas pracy (min)	60
IP	IPX7*

Słownik symboli ostrzegawczych

	Nie zanurzaj całkowicie w wodzie

Lista elementów

1	Włącznik / przełącznik funkcji	
2	Niezależnie pracujące głowice	
3	Komora na włoski	
4	Port ładowania USB-C	
5	Wysuwana przycinarka	
6	Przycisk wysuwania trymera	
7	Wskaźnik świetlny	
Niewidoczne na ilustracji		
8	Osłona głowicy	
9	Kabel USB do ładowania	
10	Szczoteczka czyszcząca	

Ładowanie

Podczas ładowania akumulatora

7	Wskaźnik świetlny	

będzie świecić na biało do momentu zakończenia ładowania.

Szybkie ładowanie

Urządzenie posiada funkcję szybkiego ładowania w ciągu 5 minut, która zapewnia wystarczającą ilość energii do jednego golenia trwającego 3 minuty.

Niski poziom naładowania baterii

Gdy poziom naładowania baterii urządzenia spadnie do 5 minut, następuje:

7	Wskaźnik świetlny	

zacznie migać.

INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA – GOLENIE

- Włącz urządzenie

1	Włącznik / przełącznik funkcji	

- Rozciągnij skórę wolną ręką, aby włoski stały się pionowe.
  Podczas golenia wywieraj jedynie lekki nacisk na głowicę golącą (zbyt silny nacisk może spowodować podrażnienie skóry).
  Stosuj krótkie, okrężne ruchy.

Instrukcja użycia – golenie z użyciem żelu

W przypadku stosowania żelu do golenia należy postępować zgodnie z instrukcjami dotyczącymi golenia na sucho.

Uwaga — po użyciu żelu do golenia należy opłukać głowicę i ostrza pod ciepłą wodą, aby usunąć nadmiar żelu i zanieczyszczenia.

Podwójna prędkość

Po włączeniu urządzenia należy je aktywować za pomocą:

Lista części	Przycisk	Działanie
1	Włącznik / przełącznik funkcji	Naciśnij i przytrzymaj (3 sekundy)

Blokada podróżna

Po wyłączeniu urządzenia należy je aktywować za pomocą:

Lista części	Przycisk	Działanie
1	Włącznik / przełącznik funkcji	Naciśnij i przytrzymaj (3 sekundy)

Aby dezaktywować

Lista części	Przycisk	Działanie
1	Włącznik / przełącznik funkcji	Naciśnij i przytrzymaj (3 sekundy)

Wskazówki dotyczące uzyskania najlepszych wyników

- Trzymaj golarkę pod kątem prostym do skóry, tak aby wszystkie trzy głowice dotykały skóry z jednakowym naciskiem.
  Wykonuj umiarkowane lub powolne ruchy. Krótkie ruchy okrężne w trudnych miejscach mogą zapewnić dokładniejsze golenie, zwłaszcza wzdłuż linii szyi i brody.
  Nie dociskaj mocno do skóry, aby uniknąć podrażnień.

Pielęgnacja i czyszczenie

- To urządzenie nie zawiera części, które mogą być naprawiane przez użytkownika. Przed czyszczeniem upewnij się, że urządzenie jest wyłączone.

  Nie używaj środków ściernych ani szczotek do czyszczenia elementów. Nie umieszczaj części w wrzących płynach.

Opłucz i wysusz:

1	Włącznik / przełącznik funkcji	

2	Niezależnie pracujące głowice	
3	Komora na włoski	
5	Wysuwana przycinarka	
6	Przycisk wysuwania trymera	

Usuwanie baterii

Urządzenie zawiera baterię niewymienną. Po wyczerpaniu lub uszkodzeniu wymaga oddania do punktu recyklingu. Zdecydowanie zaleca się, aby baterię usuwał profesjonalista.
Części golarki mogą mieć ostre krawędzie – zachowaj ostrożność.

- Chroń styki baterii przed zwarciem. Bateria musi być usunięta przed zezłomowaniem urządzenia.
- Odłącz kabel USB przed demontażem.
- Rozładuj urządzenie i zdejmij głowicę golarki.
- Podważ dolną pokrywę śrubokrętem płaskim.
- Odkręć 2 śruby.
- Ostrożnie wyjmij przycisk z uchwytem.
- Wysuń wewnętrzny moduł.
- Odkręć 5 śrub.
  Zdejmij pokrywę i odsłoń płytkę PCB.
  Wyjmij baterię z obudowy.
- Odetnij przewody.
- Oddaj zużytą baterię do odpowiedniego punktu zbiórki.
- Po otwarciu urządzenia nie używaj go ponownie.
- Utylizuj baterię w sposób bezpieczny.

Recykling



Aby uniknąć problemów środowiskowych i zdrowotnych spowodowanych niebezpiecznymi substancjami, sprzętu, akumulatorów i baterii oznaczonych jednym z tych symboli nie należy wyrzucać z nieposortowanymi odpadami komunalnymi. Produkty elektryczne i elektroniczne, w tym, baterie jednorazowe i akumulatory, należy zawsze utylizować w odpowiednim publicznym punkcie zbiórki odpadów/recyklingu.

ERP

Informacje na temat zużycia energii przez ErP można znaleźć na stronie internetowej **eu.remington-europe.com/erp**

HU

Első használat előtt

	Olvassa el az utasításokat, és őrizze meg a későbbi hivatkozás érdekében.

Rendeltetésszerű használat

	Csak háztartási használatra
	Fürdőben vagy zuhany alatt is használható

Fontos biztonsági tudnivalók

- Ezt a készüléket 8 éves és annál idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű, illetve tapasztalat és ismeretek hiányában lévő személyek is használhatják, ha felügyelet alatt állnak/oktatást kaptak, és tisztában vannak a veszélyekkel. A gyermekek nem játszhatnak a készülékkel. A tisztítást és a felhasználói karbantartást csak 8 évnél idősebb, felügyelet alatt álló gyermekek végezhetik. A készüléket és a kábelt tartsa 8 év alatti gyermekektől elzárva. Használat előtt mindig ellenőrizze a készüléket. Ne használja a készüléket, ha sérült, mert ez sérülést okozhat. Ne használja a terméket sérült kábellel. Cserét nemzetközi szervizközpontjainknál lehet beszerezni.
  Ne használja a készüléket, ha sérült vagy meghibásodott.
  Ne használjon más tartozékokat, csak az általunk szállítottakat.
  Tartsa a hálózati csatlakozót és a kábelt távol a meleg felületektől.
  Ne dugja be és ne húzza ki a készülék csatlakozóját nedves kézzel.
  Ne csavarja meg és ne hajtsa meg a kábelt, és ne tekerje a készülék köré.
  Töltés vagy áramellátás esetén 5 V és 5 W kimeneti csatlakozóval rendelkező külső tápegységet kell használni (a mért maximális kimeneti teljesítmény kevesebb, mint 15 W), amely megfelel az IEC 60335-1 szabvány követelményeinek.
  Az akkumulátor típus: Li-ion 750 mAH, és csak 0 °C és 45 °C közötti hőmérsékleten tölthető.
  Ne tegye ki a készüléket vagy az akkumulátort túlzott hőmérsékletnek.

Akkumulátor használata és biztonság

- A készüléket soha nem szabad felügyelet nélkül hagyni, amikor csatlakoztatva van a konnektorhoz, kivéve töltés közben.

Műszaki adatok

Töltés típusa	USB-C
Töltési idő (perc)	60
Üzemidő (perc)	60
IP	IPX7*

Figyelmeztető szimbólumok szótára

	Ne merítse teljesen vízbe

Alkatrészlista

1	Bekapcsoló / funkcióválasztó gomb	
2	Egyénileg rugózó fejek	
3	Szőrgyűjtő kamra	
4	USB-C töltőport	
5	Kihúzható trimmer	
6	Trimmer gomb kiugrása	
7	Jelzőfény	
Nincs ábrázolva		
8	Fejvédő sapka	
9	USB töltőkábel	
10	Tisztítókefe	

Töltés

Amikor az akkumulátor töltődik, a

7	Jelzőfény	

fehér színnel világít, amíg a töltés be nem fejeződik.

Gyors töltés

A készülék 5 perces gyors töltési funkcióval rendelkezik, amely elegendő töltést biztosít egy 3 perces borotválkozáshoz.

Alacsony akkumulátor töltöttség

Amikor a készülék akkumulátorának töltöttségi szintje alacsony, és még 5 percnyi töltöttség van hátra, akkor:

7	Jelzőfény	

villogni kezd.

HASZNÁLATI UTASÍTÁS - BOROTVÁLKOZÁS

- Kapcsolja be a készüléket

1	Bekapcsoló / funkcióválasztó gomb	

- A szabad kezével feszítse meg a bőrt, hogy a szőrszálak felálljanak. Borotválkozás közben csak enyhe nyomást gyakoroljon a borotvafejre (a túl erős nyomás bőrirritációt okozhat). Rövid, körkörös mozdulatokkal dolgozzon.

Használati utasítás – Borotválkozás géllel

Borotválkozó gél használata esetén kövesse a száraz borotválkozáshoz hasonló utasításokat.

Megjegyzés: Borotválkozó gél használata után öblítse le a fejet és a pengéket meleg vízzel, hogy eltávolítsa a felesleges gélt és a szennyeződéseket.

Két sebesség

A készülék bekapcsolásakor a következővel aktiválja:

Alkatrészlista	Gomb	Akció
1	Bekapcsoló / funkcióválasztó gomb	Nyomja meg és tartsa lenyomva (3 másodpercig)

Utazási zár

Ha a készülék ki van kapcsolva, a következővel aktiválja:

Alkatrészlista	Gomb	Akció
1	Bekapcsoló / funkcióválasztó gomb	Nyomja meg és tartsa lenyomva (3 másodpercig)

Deaktiválás

Alkatrészlista	Gomb	Akció
1	Bekapcsoló / funkcióválasztó gomb	Nyomja meg és tartsa lenyomva (3 másodpercig)

A legjobb eredmények elérése érdekében

- Tartsa a borotvát derékszögben a bőrhöz, hogy mindhárom fej egyenlő nyomással érintkezzen a bőrrel. Közepes vagy lassú mozdulatokkal dolgozzon. A makacs területeken rövid körkörös mozdulatokkal alaposabb borotválkozást érhet el, különösen a nyak és az áll vonala mentén.
  A bőrirritáció elkerülése érdekében ne nyomja erősen a bőrt.

Ápolás és tisztítás

- A készülék nem tartalmaz felhasználó által javítható alkatrészeket. Tisztítás előtt győződjön meg arról, hogy a készülék ki van kapcsolva.

  Ne használjon súrolószereket vagy keféket az alkatrészek tisztításához. Ne tegye az alkatrészeket forrásban lévő folyadékba.

Öblítse le és szárítsa meg:

1	Bekapcsoló / funkcióválasztó gomb	
2	Egyénileg rugózó fejek	
3	Szőrgyűjtő kamra	

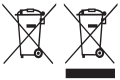
5	Kihúzható trimmer	
6	Trimmer gomb kiugrása	

Akkumulátor eltávolítása

A készülék nem cserélhető akkumulátort tartalmaz. Élettartama végén vagy szivárgás esetén hivatalos gyűjtőponton kell leadni.
Javasolt szakemberre bízni az eltávolítást. A készülék éles széleket tartalmazhat – vigyázzon.

- Kerülje az akkumulátor érintkezőinek rövidzárlatát.
- Az akkumulátort a készülék leselejtezése előtt el kell távolítani.
- Mielőtt eltávolítaná, húzza ki a töltőkábelt.
- Merítse le a készüléket, és távolítsa el a borotvafejet.
- Kis lapos csavarhúzóval pattintsa le az alsó fedelet.
- Csavarja ki a 2 csavart.
- Óvatosan emelje ki a bekapcsológombot és a tartót.
- Tolja ki a belső egységet.
- Csavarja ki az 5 csavart.
- Távolítsa el a burkolatot, hogy hozzáférjen a nyomtatott áramköri laphoz.
- Feszítse ki az akkumulátort a házból.
- Vágja el a vezetékeket. Az akkumulátort megfelelő gyűjtőhelyen adja le.
- A készüléket az összeépítés után már ne használja.
- Gondoskodjon a biztonságos hulladékkezelésről.

Újrahasznosítás



Az alábbi jelölések valamelyikével ellátott készülékekben, valamint újratölthető és nem újratölthető akkumulátorokban jelen lévő veszélyes anyagok jelentette környezeti és egészségi kockázatok elkerülése érdekében ezeket tilos a háztartási hulladékkal együtt megsemmisíteni. Az elektromos és elektronikus termékeket, és, ha vannak, az újratölthető és nem újratölthető akkumulátorokat mindig a megfelelő hivatalos hulladék-újrahasznosító/ begyűjtő központba kell vinni.

ERP

Az ErP energiafogyasztási információkért keresse fel a weboldalt **eu.remington-europe.com/erp**

RU

Перед первым использованием

	Прочитайте инструкцию и сохраните её для дальнейшего использования.

Предназначение изделия

	Только для бытового использования
	Подходит для использования в ванной или душе

Важные меры безопасности

Это устройство могут использовать дети в возрасте от 8 лет и старше, а также лица с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями или недостаточным опытом и знаниями, если они находятся под присмотром/инструктированы и понимают связанные с этим опасности.
Дети не должны играть с устройством.
Чистка и техническое обслуживание не должны выполняться детьми, за исключением детей старше 8 лет, находящихся под присмотром. Храните устройство и кабель в недоступном для детей младше 8 лет месте.
Всегда проверяйте прибор перед использованием. Не используйте прибор, если он поврежден, так как это может привести к травмам.
Не используйте прибор с поврежденным шнуром. Замену можно получить в наших международных сервисных центрах.
Не используйте прибор, если он поврежден или неисправен.
Не используйте насадки, кроме тех, которые поставляются нами.
Держите вилку и шнур питания вдали от нагретых поверхностей.
Не подключайте и не отключайте прибор мокрыми руками.
Не скручивайте и не завязывайте шнур, не обматывайте его вокруг прибора.
При зарядке или питании необходимо использовать внешний блок питания с выходным разъемом 5 В и 5 Вт (измеренная максимальная выходная мощность составляет менее 15 Вт), который соответствует требованиям стандарта IEC 60335-1.
Аккумулятор типа Li-ion 750 мАч и должен заряжаться только при температуре от 0 °C до 45 °C.
Не подвергайте прибор или аккумулятор воздействию чрезмерных температур.

Использование батареи и безопасность

- Данное устройство ни в коем случае нельзя оставлять без присмотра, когда оно подключено к розетке, за исключением случаев зарядки.

Технические характеристики

Тип зарядки	USB-C
Время зарядки (мин)	60
Время работы (мин)	60
IP	IPX7*

Словарь предупреждающих символов

	Не погружайте полностью в воду.

Список деталей

1	Кнопка питания / выбора функций	
2	Гибкие независимые головки	
3	Отсек для сбора волосков	
4	Порт зарядки USB-C	
5	Выдвижной триммер	
6	Выдвижная кнопка триммера	
7	Световой индикатор	

Не показано		
8	Защитный колпачок	
9	USB-кабель для зарядки	
10	Щёточка для чистки	

Зарядка

Когда батарея заряжается,

7	Световой индикатор	

Индикатор будет гореть белым цветом до завершения зарядки.

Быстрая зарядка

Прибор оснащен функцией быстрой зарядки за 5 минут, которой хватит на одно бритье продолжительностью 3 минуты.

Низкий заряд батареи

Когда заряд батареи прибора низкий и остается 5 минут работы, происходит следующее:

7	Световой индикатор	

начнет мигать.

ИНСТРУКЦИЯ ПО ПРИМЕНЕНИЮ - БРИТЬЕ

- Включите прибор

1	Кнопка питания / выбора функций	

- Растяните кожу свободной рукой так, чтобы волоски встали вертикально.
- Прикладывайте к бритвенной головке лишь легкое давление во время бритья (слишком сильное давление может вызвать раздражение кожи).
- Используйте короткие круговые движения.

Инструкция по применению - Бритье с гелем

При использовании геля для бритья следуйте тем же инструкциям, что и при сухом бритье.

Примечание: После использования с гелем для бритья промойте головку и лезвия под теплой водой, чтобы удалить излишки геля и загрязнения.

Двойная скорость

При включении прибора активируйте его с помощью:

Список запчастей	Кнопка	Действие
1	Кнопка питания / выбора функций	Нажмите и удерживайте (3 секунды)

Дорожный замок

Когда прибор выключен, активируйте его с помощью:

Список запчастей	Кнопка	Действие
1	Кнопка питания / выбора функций	Нажмите и удерживайте (3 секунды)

Для деактивации

Список запчастей	Кнопка	Действие
1	Кнопка питания / выбора функций	Нажмите и удерживайте (3 секунды)

Советы для достижения наилучших результатов

- Держите бритву под прямым углом к коже так, чтобы все три головки соприкасались с кожей с одинаковым давлением.
- Используйте умеренные или медленные движения. Использование коротких круговых

движений в труднодоступных местах может обеспечить более чистое бритье, особенно вдоль линии шеи и подбородка.
- Не давите сильно на кожу, чтобы избежать раздражения.

Уход и чистка

- Данный прибор не содержит деталей, которые пользователь может обслуживать самостоятельно. Перед чисткой убедитесь, что прибор выключен.
-
- Не используйте абразивные материалы или щетки для чистки компонентов.
- Не погружайте детали в кипящие жидкости.

Протрите влажной тканью и высушите:

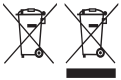
1	Кнопка питания / выбора функций	
2	Гибкие независимые головки	
3	Отсек для сбора волосков	
5	Выдвижной триммер	
6	Выдвижная кнопка триммера	

Удаление аккумулятора

Прибор содержит несъёмный аккумулятор. По окончании срока службы или при протечке аккумулятор необходимо сдать в официальный пункт утилизации.
Настоятельно рекомендуется поручить снятие аккумулятора специалисту.
Части корпуса и инструментов могут иметь острые кромки — соблюдайте осторожность.

- Не допустите короткого замыкания контактов аккумулятора.
- Аккумулятор должен быть удалён перед утилизацией прибора.
- Отсоедините USB-кабель перед разборкой.
- Полностью разрядите прибор и снимите бритвенную головку.
- Маленькой плоской отвёрткой подденьте нижнюю крышку.
- Выкрутите 2 винта.
- Осторожно снимите кнопку питания и держатель.
- Вытолкните внутренний модуль из корпуса.
- Выкрутите 5 винтов
- Снимите крышку и откройте доступ к плате.
- Извлеките аккумулятор из корпуса.
- Перережьте провода.
- Сдайте аккумулятор в соответствующий пункт приёма.
- После разборки прибор нельзя использовать.
- Утилизируйте аккумулятор безопасным способом.

Повторная переработка



Во избежание воздействия вредных веществ на окружающую среду и здоровье приборы и батареи одноразового или многоразового использования, помеченные одним из этих символов, необходимо утилизировать отдельно от несортированных бытовых отходов. Обязательно утилизируйте электрические и электронные изделия, а также (если это применимо) батареи одноразового или многоразового использования в соответствующих официальных пунктах повторной переработки / сбора отходов.

ERP

FИнформацию о потреблении энергии продуктов, связанных с энергопотреблением можно найти на веб-сайте **eu.remington-europe.com/**

TR

İlk Kullanımdan Önce

	Talimatları okuyun ve ileride başvurmak üzere saklayın.

Kullanım Amacı

	Yalnızca evde kullanım içindir
	Banyo veya duş içinde kullanıma uygundur

Important Safeguards

- Bu cihaz, 8 yaş ve üzeri çocuklar ile fiziksel, duyusal veya zihinsel yetenekleri kısıtlı veya deneyim ve bilgi eksikliği olan kişiler tarafından, gözetim/eğitim altında olmaları ve ilgili tehlikeleri anlamaları koşuluyla kullanılabilir. Çocuklar cihazla oynamamalıdır. Temizlik ve kullanıcı bakımı, 8 yaşından büyük ve gözetim altında olmadıkları sürece çocuklar tarafından yapılmamalıdır. Cihazı ve kablosunu 8 yaşın altındaki çocukların erişemeyeceği yerde saklayın.
- Cihazı kullanmadan önce daima kontrol edin. Hasarlıysa kullanmayın, çünkü bu yaralanmaya neden olabilir.
- Hasarlı bir kabloyla ürünü kullanmayın. Yedek kablo Uluslararası Servis Merkezlerimiz aracılığıyla temin edilebilir.
- Cihaz hasarlıysa veya arızalıysa kullanmayın.
- Tedarik ettiğimiz aksesuarlar dışında başka aksesuarlar kullanmayın.
- Güç fişini ve kablosunu ısıtılmış yüzeylerden uzak tutun.
- Cihazı ıslak ellerle takıp çıkarmayın.
- Kabloyu bükmeyin, kıvırmayın veya cihazın etrafına sarmayın.
- Şarj ederken veya güç sağlarken, 5V ve 5W çıkış terminaline sahip (ölçülen maksimum çıkış gücü 15W'tan az) ve IEC 60335-1 standardının gereksinimlerini karşılayan harici bir güç kaynağı ünitesi kullanmalısınız.
- Pil, 750 mAh Li-ion tipindedir ve yalnızca 0°C ile 45°C arasında şarj edilmelidir.
- Cihazı veya pili aşırı sıcaklıklara maruz bırakmayın.

Pil Kullanımı ve Güvenliği

- Bu cihaz, şarj edilmesi durumu dışında, prize takılıyken asla gözetimsiz bırakılmamalıdır.

Teknik Özellikler

Şarj Türü	USB-C
Şarj Süresi (dk)	60
Çalışma Süresi (dk)	60
IP	IPX7*

Uyarı Sembolü Sözlüğü

	Tamamen suya batırmayın.

Parça Listesi

1	Açma/Kapama – Fonksiyon düğmesi	
2	Bağımsız esneyen başlıklar	
3	Kıl haznesi	
4	USB-C Şarj Portu	
5	Giyotin'i dışarı çıkarın	
6	Düzeltilebilir Düğme	
7	Gösterge ışığı	
Gösterilmiyor		
8	Başlık koruyucu	
9	USB Şarj kablosu	
10	Temizlik fırçası	

Şarj etme

Pil şarj olurken,

7	Gösterge ışığı	

Şarj tamamlanana kadar beyaz renkte yanacaktır.

Hızlı Şarj

Cihaz, 3 dakika süren tek bir tıraş için yeterli şarjı sağlayacak 5 dakikalık Hızlı Şarj özelliğine sahiptir.

Düşük Pil

Cihazın pili azaldığında ve şarj süresinin bitmesine 5 dakika kaldığında:

7	Gösterge ışığı	

Yanıp sönmeye başlayacak.

KULLANIM TALIMATLARI - TIRAŞ

- Cihazı açın

1	Açma/Kapama – Fonksiyon düğmesi	

- Serbest elinizle deriyi gererek kılların dik durmasını sağlayın.
- Tıraş olurken tıraş başlığına sadece hafifçe baskı uygulayın (çok fazla baskı cilt tahrişine neden olabilir).
- Kısa, dairesel hareketler kullanın.

Kullanım Talimatları - Jel ile Tıraş

Tıraş jeli kullanıyorsanız, kuru tıraşta verilen talimatları aynen uygulayın.

Not - Tıraş jeli kullandıktan sonra, fazla jeli ve kalıntıları temizlemek için başlığı ve bıçakları ılık su altında durulayın.

Çift Hız

Cihaz açıldığında, aşağıdaki komutu kullanarak etkinleştirin:

Parça Listesi	Düğme	Aksiyon
1	Açma/Kapama – Fonksiyon düğmesi	Basılı tutun (3 saniye).

Seyahat Kilidi

Cihaz kapalıyken, aşağıdaki komutu kullanarak etkinleştirin:

Parça Listesi	Düğme	Aksiyon
1	Açma/Kapama – Fonksiyon düğmesi	Basılı tutun (3 saniye).

Devre Dışı Bırakmak İçin

Parça Listesi	Düğme	Aksiyon
1	Açma/Kapama – Fonksiyon düğmesi	Basılı tutun (3 saniye).

En İyi Sonuçlar İçin İpuçları

- Tıraş makinesini cilde dik açıyla tutun, böylece üç başlık da eşit basınçla cilde temas etsin.
- Orta ila yavaş hareketler kullanın. Özellikle boyun ve çene hattı boyunca, inatçı bölgelerde kısa dairesel hareketler daha yakın bir tıraş sağlayabilir.
- Cilt tahrişini önlemek için cilde sertçe bastırmayın.

Bakım ve Temizlik

- Bu cihazda kullanıcı tarafından onarılabilecek parça bulunmamaktadır. Temizlemeden önce cihazın kapalı olduğundan emin olun.
- Parçaları temizlemek için aşındırıcı maddeler veya fırçalar kullanmayın.
- Parçaları kaynar sıvılara koymayın.

Durulayın ve kurulayın:

1	Açma/Kapama – Fonksiyon düğmesi	
2	Bağımsız esneyen başlıklar	
3	Kıl haznesi	
5	Giyotin'i dışarı çıkarın	
6	Düzeltilebilir Düğme	

Pil Çıkarma

Bu cihaz sökülemeyen bir pil içerir. Pil

kullanım ömrünün sonuna geldiğinde veya sızdırdığında yetkili bir geri dönüşüm noktasına teslim edilmelidir.
Pil çıkarma işlemi uzman biri tarafından yapılmalıdır.
Cihazın parçaları keskin olabilir — dikkatli olun.

- Pil uçlarının metal eşyalarla kısa devre yapmasını önleyin.
- Cihaz hurdaya ayrılmadan önce pili çıkarın.
- Pil çıkarma işleminden önce USB şarj kablosunu ayırın.
- Cihazı tamamen boşaltın ve tıraş başlığını çıkarın.
- Alt kapağı küçük düz tornavida ile kaldırın.
  2 adet vidayı sökün.
- Güç düğmesini ve destek parçasını dikkatlice çıkarın.
- İç modülü dışarı doğru itin.
- 5 adet vidayı sökün.
- Koruma kapağını çıkarın ve devre kartına erişin.
- Pili yuvasından kaldırın.
- Pil kablolarını kesin.
- Pili uygun geri dönüşüm noktasına teslim edin.
- Cihaz açıldıktan sonra kullanılmamalıdır.
- Pili güvenli şekilde imha edin.

Geri dönüşüm



Tehlikeli maddelerin yol açacağı çevre ve sağlık sorunlarını önlemek için, şu sembollerden biri ile işaretlenmiş cihazlar ve şarj edilebilir ve tek kullanımlık piller genel evsel atıklarla birlikte çöpe atılmamalıdır. Elektrikli ve elektronik ürünleri ve ilgili olabilecek şarj edilebilir ve tek kullanımlık pilleri her zaman resmi, uygun bir geri dönüşüm/toplama noktasına bırakın.

ERP

ErP enerji tüketim bilgileri için lütfen web sitesine başvurun **eu.remington-europe.com/erp**

RO

Înainte de prima utilizare

	Citiți instrucțiunile și păstrați-le pentru referințe viitoare.

Utilizare prevăzută

	Doar pentru uz casnic
	Potrivit pentru utilizare în cadă sau la duș

Măsuri importante de siguranță

- Acest aparat poate fi utilizat de copii cu vârsta de 8 ani și peste și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau cu lipsă de experiență și cunoștințe, dacă au fost supravegheați/instruiți și înțeleg pericolele implicate. Copiii nu trebuie să se joace cu aparatul. Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie efectuate de către copii, cu excepția cazului în care au peste 8 ani și sunt supravegheați. Nu lăsați aparatul și cablul la îndemâna copiilor sub 8 ani.
- Verificați întotdeauna aparatul înainte de utilizare. Nu utilizați aparatul dacă este deteriorat, deoarece acest lucru poate provoca vătămări corporale.
- Nu utilizați produsul cu un cablu deteriorat. Un înlocuitor poate fi obținut prin intermediul Centrelor noastre Internaționale de Service.
- Nu utilizați aparatul dacă este deteriorat sau funcționează defectuos.
- Nu utilizați alte accesorii decât cele furnizate de noi.
- Nu țineți ștecherul și cablul de alimentare departe de suprafețele încălzite.
- Nu conectați sau deconectați aparatul cu mâinile ude.
- Nu răsuciți sau îndoiți cablul și nu îl înfășurați în jurul aparatului. La încărcare sau alimentare, trebuie să utilizați o sursă externă de alimentare cu un terminal de ieșire de 5V și 5W (puterea maximă de ieșire măsurată este mai mică de 15W) și care îndeplinește cerințele standardului IEC 60335-1.
- Bateria este de tip Li-ion 750mAH și trebuie încărcată doar între 0°C și 45°C.
- Nu expuneți aparatul sau bateria la temperaturi excesive.

Utilizarea și siguranța bateriei

- Acest aparat nu trebuie lăsat niciodată nesupravegheat atunci când este conectat la o priză, cu excepția cazului în care este încărcat.

Specificații

Tip de încărcare	USB-C
Timp de încărcare (min)	60

Timp de funcționare (min)	60
IP	IPX7*

Simbol de avertizare Glosar

	Nu scufundați complet în apă

Listă piese

1	Comutator pornire/funcție	
2	Capete flexibile individuale	
3	Compartiment păr	
4	USB-C port	
5	Ieșiți Trimmer	
6	Buton de tuns extras	
7	Lumină indicatoare	
Nu este afișat		
8	Protecție cap	
9	Cablu de încărcare USB	
10	Perie de curățare	

Încărcare

Când bateria se încarcă,

7	Lumină indicatoare	

va lumina în alb până când încărcarea este completă.

Încărcare rapidă

Aparatul are o funcție de încărcare rapidă de 5 minute, care va oferi suficientă încărcare pentru un bărbierit cu o durată de 3 minute.

Baterie descărcată

Când aparatul are bateria descărcată și mai are 5 minute de încărcare:

7	Lumină indicatoare	

va începe să clipească.

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE - RAS

- Porniți aparatul

1	Comutator pornire/funcție	

Întindeți pielea cu mâna liberă astfel încât firele de păr să stea drepte.
Aplicați doar o presiune ușoară pe capul de ras în timp ce vă bărbieriți (apăsarea prea puternică poate provoca iritații ale pielii). Folosiți mișcări scurte și circulare.

Instrucțiuni de utilizare - Ras cu gel

Urmați aceleași instrucțiuni ca și în cazul bărbieritului uscat dacă folosiți gel de ras.

Notă - După utilizarea cu gel de ras, clătiți capul și lamele sub apă caldă pentru a îndepărta excesul de gel și resturi.

Viteză dublă

Când aparatul este pornit, activați-l folosind:

Lista de piese	Buton	Acțiune
1	Comutator pornire/funcție	Apăsați + țineți apăsat (3 secunde)

Blocare de călătorie

Când aparatul este oprit, activați-l folosind:

Lista de piese	Buton	Acțiune
1	Comutator pornire/funcție	Apăsați + țineți apăsat (3 secunde)

Pentru dezactivare

Lista de piese	Buton	Acțiune
1	Comutator pornire/funcție	Apăsați + țineți apăsat (3 secunde)

Sfaturi pentru cele mai bune rezultate

Țineți aparatul de ras în unghi drept față de piele, astfel încât toate cele trei capete să atingă pielea cu o presiune egală.

Folosiți mișcări moderate spre lente. Utilizarea unor mișcări circulare scurte în zonele dificile poate obține un bărbierit mai precis, în special de-a lungul gâtului și bărbiei.

Nu apăsați puternic pe piele pentru a evita iritarea pielii.

Îngrijire și curățare

- Acest aparat nu conține piese care pot fi reparate de către utilizator. Înainte de curățare, asigurați-vă că aparatul este oprit.
-
- Nu utilizați materiale abrazive sau perii pentru a curăța componentele.
- Nu introduceți piesele în lichide clocotite.

Clătiți și uscați:

1	Comutator pornire/funcție	
2	Capete flexibile individuale	
3	Compartiment păr	
5	Ieșiți Trimmer	
6	Buton de tuns extras	

Scoaterea bateriei

Acest aparat conține o baterie care nu este înlocuibilă. Când bateria își încheie durata de viață sau prezintă scurgeri, aparatul și bateria trebuie eliminate corespunzător într-un punct oficial de reciclare.
Recomandăm insistent ca bateria să fie scoasă de un profesionist. Părțile aparatului și uneltele pot avea margini ascuțite și pot provoca accidentări.
Aveți grijă la riscul de scurtcircuitare a bornelor bateriei.
Bateria trebuie îndepărtată înainte de casarea aparatului.
Deconectați cablul USB înainte de scoaterea bateriei.
Descărcați aparatul și scoateți capul.
Folosiți o șurubelniță pentru a desprinde capacul inferior.
Desfaceți (2) șuruburi de la baza aparatului.
Scoateți butonul de pornire și suportul acestuia.
Împingeți cu grijă ansamblul intern în afară.
Desfaceți (5) șuruburi ale ansamblului intern.
Scoateți capacul și expuneți placa electronică.
Scoateți bateria din locaș.
Tăiați conexiunile bateriei.
Bateriile folosite trebuie eliminate la un punct oficial.
Nu utilizați aparatul după deschidere.
Eliminați bateria în siguranță.

Reciclarea



Pentru a evita problemele de mediu și de sănătate cauzate de substanțele periculoase, aparatele și bateriile reîncărcabile și cele obișnuite marcate cu unul dintre aceste simboluri, nu trebuie eliminate împreună cu deșeurile municipale nesortate. Eliminați întotdeauna produsele electrice și electronice și, după caz, bateriile reîncărcabile și cele obișnuite, la un punct de reciclare/colectare corespunzător.

ERP

Pentru informații privind consumul de energie ErP, consultați site-ul web **eu.remington-europe.com/erp**

EL

Πριν από την πρώτη χρήση

	Διαβάστε τις οδηγίες και φυλάξτε τις για μελλοντική αναφορά.

Προβλεπόμενη χρήση

	Μόνο για οικιακή χρήση
	Κατάλληλο για χρήση στο μπάνιο ή στο ντους

Σημαντικές προφυλάξεις ασφαλείας

- Αυτή η συσκευή μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας και γνώσεων, εφόσον έχουν επιβλεφθεί/λάβει οδηγίες και κατανοούν τους κινδύνους που ενέχει. Τα παιδιά δεν πρέπει να παίζουν με τη συσκευή. Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να γίνονται από παιδιά, εκτός εάν είναι άνω των 8 ετών και επιβλέπονται. Κρατήστε τη συσκευή και το καλώδιο μακριά από παιδιά κάτω των 8 ετών.
- Πάντα να ελέγχετε τη συσκευή πριν τη χρησιμοποιήσετε. Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν έχει υποστεί ζημιά, καθώς αυτό μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν με κατεστραμμένο καλώδιο. Μπορείτε να βρείτε αντικατάσταση μέσω των Διεθνών Κέντρων Εξυπηρέτησης.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν έχει υποστεί ζημιά ή δυσλειτουργεί.
- Μην χρησιμοποιείτε άλλα εξαρτήματα εκτός από αυτά που παρέχουμε.
- Κρατήστε το φις και το καλώδιο ρεύματος μακριά από θερμαινόμενες επιφάνειες.
- Μην συνδέετε ή αποσυνδέετε τη συσκευή με βρεγμένα χέρια.
- Μην στρίβετε ή τσακίζετε το καλώδιο και μην το τυλίγετε γύρω από τη συσκευή. Κατά τη φόρτιση ή την τροφοδοσία, πρέπει να χρησιμοποιήσετε εξωτερική μονάδα τροφοδοσίας με ακροδέκτη εξόδου 5V & 5W (η μετρούμενη μέγιστη ισχύς εξόδου είναι μικρότερη από 15W) και να πληροί τις απαιτήσεις του προτύπου IEC 60335-1.
- Η μπαταρία είναι τύπου Li-ion 750mAH και πρέπει να φορτίζεται μόνο μεταξύ 0°C και 45°C.
- Μην εκθέτετε τη συσκευή ή την μπαταρία σε υπερβολικές θερμοκρασίες.

Χρήση και ασφάλεια μπαταρίας

- Αυτή η συσκευή δεν πρέπει ποτέ να αφήνεται χωρίς επίβλεψη όταν είναι συνδεδεμένη σε πρίζα, εκτός από τη στιγμή που φορτίζει.

Τεχνικές προδιαγραφές

Τύπος φόρτισης	USB-C
Χρόνος φόρτισης (λεπ.)	60
Χρόνος λειτουργίας (λεπ.)	60
IP	IPX7*

Γλωσσάρι προειδοποιητικών συμβόλων

	Μην βυθίζετε πλήρως στο νερό

Λίστα εξαρτημάτων

1	Διακόπτης λειτουργίας/ λειτουργιών	
2	Εύκαμπτες ανεξάρτητες κεφαλές	
3	Θήκη συλλογής τριχών	
4	Θύρα φόρτισης USB-C	
5	Αναποδογυρίστε το Trimmer	
6	Αναδυόμενο κουμπί κοπής	
7	Ενδεικτική λυχνία	

Δεν εμφανίζονται		
8	Προστατευτικό κεφαλής	
9	Καλώδιο USB φόρτισης	
10	Βουρτσάκι καθαρισμού	

Φόρτιση

Όταν η μπαταρία φορτίζει, η

7	Ενδεικτική λυχνία	

θα ανάψει με λευκό χρώμα μέχρι να ολοκληρωθεί η φόρτιση.

Γρήγορη φόρτιση

Η συσκευή διαθέτει λειτουργία γρήγορης φόρτισης 5 λεπτών που παρέχει αρκετή φόρτιση για 1 ξύρισμα που διαρκεί 3 λεπτά.

Χαμηλή μπαταρία

Όταν η μπαταρία της συσκευής είναι χαμηλή και απομένουν 5 λεπτά φόρτισης:

7	Ενδεικτική λυχνία	

θα αρχίσει να αναβοσβήνει.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ - ΞΥΡΙΣΜΑ

- Ενεργοποιήστε τη συσκευή

1	Διακόπτης λειτουργίας/ λειτουργιών	

- Τεντώστε το δέρμα με το ελεύθερο χέρι σας, ώστε οι τρίχες να στέκονται

όρθιες.
- Εφαρμόστε μόνο ελαφριά πίεση στην κεφαλή ξυρίσματος κατά το ξύρισμα (το πολύ δυνατό πάτημα μπορεί να προκαλέσει ερεθισμό του δέρματος).
- Χρησιμοποιήστε σύντομες, κυκλικές κινήσεις.

Οδηγίες Χρήσης - Ξύρισμα με Τζελ

Ακολουθήστε τις ίδιες οδηγίες όπως και για το στεγνό ξύρισμα εάν χρησιμοποιείτε τζελ ξυρίσματος.

Σημείωση - Μετά τη χρήση με τζελ ξυρίσματος, ξεπλύνετε την κεφαλή και τα κοπτικά με χλιαρό νερό για να καθαρίσετε τυχόν περίσσεια τζελ και υπολείμματα.

Διπλή Ταχύτητα

Όταν η συσκευή είναι ενεργοποιημένη, ενεργοποιήστε την χρησιμοποιώντας:

Λίστα ανταλλακτικών	**Κουμπί**	**Δράση**
1	Διακόπτης λειτουργίας/ λειτουργιών	Πατήστε + Κρατήστε πατημένο (3 δευτερόλεπτα)

Travel Lock

When the appliance is turned off, activate using:

Λίστα ανταλλακτικών	**Κουμπί**	**Δράση**
1	Διακόπτης λειτουργίας/ λειτουργιών	Πατήστε + Κρατήστε πατημένο (3 δευτερόλεπτα)

Για απενεργοποίηση

Λίστα ανταλλακτικών	**Κουμπί**	**Δράση**
1	Διακόπτης λειτουργίας/ λειτουργιών	Πατήστε + Κρατήστε πατημένο (3 δευτερόλεπτα)

Συμβουλές για καλύτερα αποτελέσματα

- Κρατήστε την ξυριστική μηχανή σε ορθή γωνία με το δέρμα, έτσι ώστε και οι τρεις κεφαλές να ακουμπούν το δέρμα με ίση πίεση.
- Χρησιμοποιήστε μέτριες έως αργές κινήσεις. Η χρήση σύντομων κυκλικών κινήσεων σε επίμονες περιοχές μπορεί να επιτύχει ένα πιο βαθύ ξύρισμα, ειδικά κατά μήκος της γραμμής του λαιμού και του πηγουνιού.
- Μην πιέζετε δυνατά το δέρμα για να αποφύγετε τον ερεθισμό του δέρματος.

Φροντίδα και Καθαρισμός

- Αυτή η συσκευή δεν περιέχει εξαρτήματα που μπορούν να επισκευαστούν από τον χρήστη. Πριν από τον καθαρισμό, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι απενεργοποιημένη.
-
- Μην χρησιμοποιείτε λειαντικά ή βούρτσες για τον καθαρισμό εξαρτημάτων.
- Μην τοποθετείτε εξαρτήματα σε βραστά υγρά.

Ξεπλύνετε και στεγνώστε:

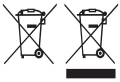
1	Διακόπτης λειτουργίας/ λειτουργιών	
2	Εύκαμπτες ανεξάρτητες κεφαλές	
3	Θήκη συλλογής τριχών	
5	Αναποδογυρίστε το Trimmer	
6	Αναδυόμενο κουμπί κοπής	

Αφαίρεση μπαταρίας

- Αυτή η συσκευή περιέχει μη αντικαταστάσιμη μπαταρία. Όταν η μπαταρία φτάσει στο τέλος της ζωής της ή παρουσιάσει διαρροή, η συσκευή και η μπαταρία πρέπει να απορριφθούν σε επίσημο σημείο ανακύκλωσης.
  Συνιστούμε θερμά η αφαίρεση της επαναφορτιζόμενης μπαταρίας να γίνει από επαγγελματία. Τα εξαρτήματα της συσκευής και τα εργαλεία ίσως έχουν αιχμηρές άκρες.
  Προσοχή στον κίνδυνο βραχυκυκλώματος των ακροδεκτών της μπαταρίας λόγω

μεταλλικών αντικειμένων.
Η μπαταρία πρέπει να αφαιρεθεί πριν από την απόρριψη της συσκευής.
Αποσυνδέστε το καλώδιο USB πριν αφαιρέσετε την μπαταρία.
Αποφορτίστε πλήρως τη συσκευή και αφαιρέστε την ξυριστική κεφαλή.
Χρησιμοποιήστε ένα μικρό ίσιο κατσαβίδι για να αποσπάσετε το κάτω κάλυμμα.
Ξεβιδώστε (2) βίδες από το κάτω μέρος της συσκευής.
Αφαιρέστε προσεκτικά το κουμπί λειτουργίας και τη βάση του.
Κρατήστε τη λαβή και πιέστε προσεκτικά για να βγάλετε το εσωτερικό συγκρότημα.
Ξεβιδώστε (5) βίδες από το εσωτερικό συγκρότημα.
Αφαιρέστε το κάλυμμα και αποκαλύψτε την πλακέτα κυκλώματος.
Αποσπάστε την μπαταρία από το περίβλημα.
Κόψτε τις συνδέσεις της μπαταρίας.
Οι χρησιμοποιημένες μπαταρίες πρέπει να απορρίπτονται σε επίσημο σημείο συλλογής.
Μην επιχειρήσετε να χρησιμοποιήσετε τη συσκευή μετά το άνοιγμά της.
Απορρίψτε την μπαταρία με ασφάλεια.

Ανακυκλωση



Για την αποφυγή προβλημάτων στο περιβάλλον και την υγεία λόγω επιβλαβών ουσιών, οι συσκευές και οι επαναφορτιζόμενες και μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες που επισημαίνονται με κάποιο από αυτά τα σύμβολα, δεν πρέπει να απορρίπτονται με τα κοινά οικιακά απορρίμματα. Να απορρίπτετε πάντα τις ηλεκτρικές και ηλεκτρονικές συσκευές και, όπου χρειάζεται, τις επαναφορτιζόμενες και μη επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, σε κατάλληλο, επίσημο σημείο συλλογής/ανακύκλωσης.

ERP

Για πληροφορίες σχετικά με την κατανάλωση ενέργειας προϊόντων που σχετίζονται με την κατανάλωση ενέργειας, ανατρέξτε στον ιστότοπο **eu.remington-europe.com/erp**

SL

Pred prvo uporabo

	Preberite navodila in jih shranite za poznejšo uporabo.

Namen uporabe

	Samo za gospodinjsko uporabo
	Primerno za uporabo v kopalni kadi ali pod prho

Pomembni varnostni ukrepi

- To napravo lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj in znanja, če so pod nadzorom/so prejeli navodila in razumejo morebitne nevarnosti. Otroci se z napravo ne smejo igrati. Čiščenja in vzdrževanja ne smejo izvajati otroci, razen če so starejši od 8 let in so pod nadzorom. Napravo in kabel hranite izven dosega otrok, mlajših od 8 let.
- Pred uporabo vedno preverite napravo. Ne uporabljajte naprave, če je poškodovana, saj lahko to povzroči poškodbe.
- Ne uporabljajte izdelka s poškodovanim kablom. Nadomestni kabel lahko dobite v naših mednarodnih servisnih centrih.
- Ne uporabljajte naprave, če je poškodovana ali ne deluje pravilno.
- Ne uporabljajte drugih nastavkov, razen tistih, ki jih dobavljamo mi.
- Vtič in kabel hranite stran od vročih površin.
- Naprave ne priključujte in ne izključujte z mokrimi rokami.
- Kabla ne zvijajte ali prepogibajte ter ga ne ovijajte okoli naprave.
- Pri polnjenju ali napajanju morate uporabiti zunanjo napajalno enoto z izhodnim priključkom 5 V in 5 W (izmerjena največja izhodna moč je manjša od 15 W) in izpolnjuje zahteve standarda IEC 60335-1.
- Baterija je litij-ionska 750 mAH in jo je dovoljeno polniti le pri temperaturi med 0 °C in 45 °C.
- Naprave ali baterije ne izpostavljajte previsokim temperaturam.

Uporaba in varnost baterije

- Te naprave nikoli ne puščajte brez nadzora, ko je priključena na električno vtičnico, razen med polnjenjem.

Specifikacije

Vrsta polnjenja	USB-C
Čas polnjenja (min)	60
Čas delovanja (min)	60
IP	IPX7*

Glosar opozorilnih simbolov

	Ne potopite popolnoma v vodo

Seznam delov

1	Stikalo za vklop/delovanje	
2	Posamične gibljive glave	
3	Prostor za ujete dlake (Hairpocket)	
4	USB-C polnilni priključek	
5	Izstopni trimer	
6	Izstopni gumb za prirezovanje	
7	Indikatorska lučka	
Ni prikazano		
8	Zaščita glave	
9	USB polnilni kabel	
10	Čistilni čopič	

Polnjenje

Ko se baterija polni,

7	Indikatorska lučka	

bo svetila belo, dokler polnjenje ni končano.

Hitro polnjenje

Aparat ima funkcijo hitrega polnjenja, ki v 5 minutah zadostuje za 1 britje, ki traja 3 minute.

Prazna baterija

Ko je baterija naprave skoraj prazna in je na voljo še 5 minut polnjenja:

7	Indikatorska lučka	

bo začel utripati.

NAVODILA ZA UPORABO - BRITJE

- Vklopite aparat

1	Stikalo za vklop/delovanje	

- S prosto roko napnite kožo, da dlačice stojijo pokonci. Med britjem na brivno glavo pritiskajte le rahlo (premočan pritisk lahko povzroči draženje kože). Uporabljajte kratke, krožne gibe.

Navodila za uporabo - britje z gelom

Če uporabljate gel za britje, sledite enakim navodilom kot pri suhem britju.

Opomba - Po uporabi gela za britje glavo in rezila sperite s toplo vodo, da odstranite odvečni gel in umazanijo.

Dvojna hitrost

Ko je naprava vklopljena, jo aktivirajte z:

Seznam delov	Gumb	Akcija
1	Stikalo za vklop/delovanje	Pritisnite + držite (3 sekunde)

Potovalna ključavnica

Ko je naprava izklopljena, jo aktivirajte z:

Seznam delov	Gumb	Akcija
1	Stikalo za vklop/delovanje	Pritisnite + držite (3 sekunde)

Za deaktiviranje

Seznam delov	Gumb	Akcija
1	Stikalo za vklop/delovanje	Pritisnite + držite (3 sekunde)

Nasveti za najboljše rezultate

- Brivnik držite pravokotno na kožo, tako da se vse tri glave dotikajo kože z enakim pritiskom.
- Uporabljajte zmerne do počasne gibe. Z uporabo kratkih krožnih gibov na trdovratnih predelih lahko dosežete bolj temeljito britje, zlasti vzdolž vratu in brade.
- Ne pritiskajte močno na kožo, da se izognete draženju kože.

Vzdrževanje in čiščenje

- Ta naprava ne vsebuje delov, ki bi jih lahko uporabnik servisiral. Pred čiščenjem se prepričajte, da je naprava izklopljena.
- Za čiščenje komponent ne uporabljajte abrazivnih sredstev ali krtač.
- Delov ne potopite v vrele tekočine.

Izperite in posušite:

1	Stikalo za vklop/delovanje	
2	Posamične gibljive glave	
3	Prostor za ujete dlake (Hairpocket)	
5	Izstopni trimer	
6	Izstopni gumb za prirezovanje	

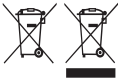
Odstranjevanje baterije

Ta aparat vsebuje nezamenljivo baterijo. Ko je baterija iztrošena ali pušča, je treba aparat in baterijo pravilno odložiti na uradnem zbirnem mestu za recikliranje.

Priporočamo, da baterijo odstrani strokovnjak. Deli ohišja in orodja imajo ostre robove, ki lahko povzročijo poškodbe.

- Pazite na nevarnost kratkega stika baterijskih sponk z kovinskimi predmeti.
- Baterijo je treba odstraniti iz aparata, preden se aparat odvrže.
- Pred odstranjevanjem baterije odklopite polnilni USB kabel.
- Izpraznite enoto in odstranite glavo brivnika.
- Z majhnim ploščatim izvijačem odprite spodnji pokrov aparata.
- Odvijte dva vijaka na spodnjem delu aparata.
- S ploščatim izvijačem previdno odstranite gumb za vklop in nosilec gumba.
- Držite ohišje in previdno potisnite spodnji del, da odstranite notranji sklop.
- Odvijte pet vijakov na notranjem sklopu.
- Odstranite pokrov notranjega sklopa in izpostavite tiskano vezje.
- Iz ohišja previdno odstranite baterijo.
- Prekinite priključke na obeh koncih baterije.
- Rabljeno baterijo odnesite na ustrezno zbirno mesto za recikliranje.
- Po odprtju aparata ga ne poskušajte več uporabljati.
- Baterijo odvrzite varno.

Recyklácia



Aby nedochádzalo k ohrozeniu zdravia a životného prostredia vplyvom nebezpečných látok, prístroje a nabíjacie a nenabíjacie batérie označené niektorým z týchto symbolov nesmú byť likvidované s netriedeným komunálnym odpadom. výrobky a prípadne nabíjacie a nenabíjacie batérie vždy odovzdajte na príslušnom oficiálnom mieste pre recykláciu / zber.

ERP

Informácie o spotrebe energie energeticky významných výrobkov nájdete na webovej stránke **eu.remington-europe.com/erp**

HR

Prije prve uporabe

	Pročitajte upute i sačuvajte ih za buduću referencu.

Namjena uporabe

	Samo za kućnu uporabu
	Pogodno za uporabu u kadi ili pod tušem

Važne sigurnosne mjere

- Ovaj uređaj mogu koristiti djeca starija od 8 godina i osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili s nedostatkom iskustva i znanja ako su pod nadzorom/uputama i razumiju opasnosti. Djeca se ne smiju igrati s uređajem. Čišćenje i održavanje ne smiju obavljati djeca osim ako nisu starija od 8 godina i pod nadzorom. Uređaj i kabel držite izvan dohvata djece mlađe od 8 godina.
- Uvijek provjerite uređaj prije upotrebe. Nemojte koristiti uređaj ako je oštećen, jer to može uzrokovati ozljede.
- Nemojte koristiti proizvod s oštećenim kabelom. Zamjenski kabel možete dobiti putem naših međunarodnih servisnih centara.
- Nemojte koristiti uređaj ako je oštećen ili neispravan.
- Nemojte koristiti nastavke osim onih koje mi isporučujemo.
- Držite utikač i kabel dalje od zagrijanih površina.
- Nemojte uključivati ili isključivati uređaj mokrim rukama.
- Nemojte uvijati ili presavijati kabel, niti ga omotavati oko uređaja.
- Prilikom punjenja ili napajanja morate koristiti vanjski izvor napajanja s izlaznim priključkom od 5 V i 5 W (izmjerena maksimalna izlazna snaga je manja od 15 W) koji ispunjava zahtjeve standarda IEC 60335-1.
- Baterija je litij-ionska 750 mAH i smije se puniti samo na temperaturi između 0 °C i 45 °C.
- Ne izlažite uređaj ili bateriju prekomjernim temperaturama.

Korištenje i sigurnost baterije

- Ovaj uređaj nikada ne smije biti ostavljen bez nadzora kada je uključen u utičnicu, osim prilikom punjenja.

Specifikacija

Vrsta punjenja	USB-C
Vrijeme punjenja (min)	60
Vrijeme rada (min)	60
IP	IPX7*

Rječnik simbola upozorenja

	Ne uranjajte u potpunosti u vodu

Popis dijelova

1	Prekidač za uključivanje/ funkcije	
2	Pojedinačne fleksibilne glave	
3	Komora za dlačice	
4	USB-C priključak za punjenje	
5	Trimer za iskakanje	
6	Izvucite gumb za trimer	
7	Indikatorsko svjetlo	
	Nije prikazano	
8	Zaštita glave	
9	USB kabel za punjenje	
10	Četkica za čišćenje	

Punjenje

Kada se baterija puni,

7	Indikatorsko svjetlo	

svijetlit će bijelo dok se punjenje ne završi.

Brzo punjenje

Aparat ima funkciju brzog punjenja od 5 minuta koja će osigurati dovoljno napunjenosti za 1 brijanje u trajanju od 3 minute.

Prazna baterija

Kada je baterija uređaja skoro prazna, a preostalo je još 5 minuta punjenja:

7	Indikatorsko svjetlo	

počet će treptati.

UPUTE ZA UPORABU - BRIJANJE

- Uključite uređaj

1	Prekidač za uključivanje/ funkcije	

- Slobodnom rukom rastegnite kožu tako da dlačice stoje uspravno. Tijekom brijanja lagano pritiskajte glavu za brijanje (prejak pritisak može uzrokovati iritaciju kože). Koristite kratke, kružne poteze.

Upute za uporabu - Brijanje s gelom

Ako koristite gel za brijanje, slijedite iste upute kao i za suho brijanje.

Napomena - Nakon upotrebe gela za brijanje, isperite glavu i rezače toplom vodom kako biste uklonili višak gela i ostatke.

Dvostruka brzina

Kada je uređaj uključen, aktivirajte ga pomoću:

Popis dijelova	Gumb	Akcijski
1	Prekidač za uključivanje/ funkcije	Pritisnite + držite (3 sekunde)

Putna brava

Kada je uređaj isključen, aktivirajte ga pomoću:

Popis di-jelo-va	Gumb	Akcijski
1	Prekidač za uključivanje/ funkcije	Pritisnite + držite (3 sekunde)

Za deaktiviranje

Popis di-jelo-va	Gumb	Akcijski
1	Prekidač za uključivanje/ funkcije	Pritisnite + držite (3 sekunde)

Savjeti za najbolje rezultate

- Držite brijač pod pravim kutom u odnosu na kožu tako da sve tri glave dodiruju kožu jednakim pritiskom.
- Koristite umjerene do spore pokrete. Korištenje kratkih kružnih pokreta na tvrdokornim područjima može postići temeljitije brijanje, posebno uz vrat i liniju brade.
- Nemojte snažno pritiskati kožu kako biste izbjegli iritaciju kože.

Njega i čišćenje

Ovaj uređaj ne sadrži dijelove koje korisnik može servisirati. Prije čišćenja provjerite je li uređaj isključen.

Nemojte koristiti abrazivna sredstva ili četke za čišćenje komponenti.
Ne stavljajte dijelove u kipuće tekućine.

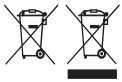
Isperite i osušite:

1	Prekidač za uključivanje/ funkcije	
2	Pojedinačne fleksibilne glave	
3	Komora za dlačice	
5	Trimer za iskakanje	
6	Izvucite gumb za trimer	

Uklanjanje baterije

- Ovaj uređaj sadrži baterije koje se ne mogu zamijeniti. Kada je baterija na kraju svog vijeka trajanja ili curi, uređaj i baterija moraju se propisno zbrinuti na službenom mjestu za recikliranje.
- Toplo preporučujemo da stručnjak ukloni punjivu bateriju. Dijelovi kućišta brijača i alati imaju oštre rubove i mogu uzrokovati ozljede ako se s njima ne rukuje ispravno.
- Budite svjesni rizika od kratkog spoja terminala baterije metalnim predmetima.
- Punjiva baterija mora se izvaditi iz uređaja prije nego što se odloži.
- Isključite USB kabel za punjenje prije vađenja baterije. Malim ravnim odvijačem pažljivo odvojite donji poklopac s dna uređaja.
- Odvrnite vijke (2 s) s dna uređaja. Malim ravnim odvijačem pažljivo odvojite malu prednju ploču s uređaja i uklonite prekidač.
- Držite ručku i pažljivo povucite dno uređaja te izvadite unutarnji sklop.
- Odvrnite vijke (5 s) s unutarnjeg sklopa.
- Uklonite poklopac unutarnjeg sklopa i otkrijte tiskanu ploču.
- Izvadite tiskanu ploču iz unutarnjeg kućišta. Izvadite bateriju i prerežite spojeve na krajevima baterije. Iskorištene baterije moraju se izvaditi iz uređaja i odložiti na odgovarajuće službeno mjesto za recikliranje/sakupljanje. Ne pokušavajte koristiti brijač nakon što ga otvorite. Bateriju odložite na siguran način.

Reciklaža



Kako bi se izbjegle štetne posljedice na okoliš i zdravlje zbog opasnih supstanci, uređaji i punjive i nepunjive baterije obilježene jednim od ovih simbola ne smiju se zbrinjavati kao nerazvrstani komunalni otpad. Uvijek odložite električne i elektroničke proizvode i , gdje je primjenljivo, punjive i nepunjive baterije, u odgovarajućem zvaničnom mjestu za sakupljanje/reciklažu.

ERP

Informacije o potrošnji energije (ErP) možete pronaći na internetskoj stranici **eu.remington-europe.com/erp**

UA

Перед першим використанням

	Прочитайте інструкції та збережіть їх для подальшого використання.

Призначення

	Лише для побутового використання
	Підходить для використання у ванні або душі

Важливі заходи безпеки

- Цей прилад можуть використовувати діти віком від 8 років і старше, а також особи з обмеженими фізичними, сенсорними або розумовими здібностями або без досвіду та знань, якщо вони перебувають під наглядом/ проінструктовані та розуміють пов'язані з цим небезпеки. Дітям заборонено гратися з приладом. Чищення та технічне обслуговування не повинні виконуватися дітьми, якщо їм не виповнилося 8 років і вони не перебувають під наглядом. Зберігайте прилад та кабель у недоступному для дітей віком до 8 років місці.
- Завжди перевіряйте прилад перед його використанням. Не використовуйте прилад, якщо він пошкоджений, оскільки це може призвести до травм.
- Не використовуйте виріб з пошкодженим шнуром. Замінний шнур можна отримати в наших міжнародних сервісних центрах.
- Не використовуйте прилад, якщо він пошкоджений або несправний.
- Не використовуйте насадки, окрім тих, що ми надаємо.
- Тримайте вилку та шнур живлення подалі від нагрітих поверхонь.
- Не підключайте та не відключайте прилад від мережі мокрими руками.
- Не перекручуйте та не згинайте кабель, а також не намотуйте його на прилад.
- Під час заряджання або живлення необхідно використовувати зовнішній блок живлення з вихідною напругою 5 В та потужністю 5 Вт (виміряна максимальна вихідна потужність менше 15 Вт), який відповідає вимогам стандарту IEC 60335-1.
- Акумулятор літій-іонний ємністю 750 мАг, його слід заряджати лише за температури від 0°C до 45°C.
- Не піддавайте пристрій або акумулятор дії надмірних температур.

Використання акумулятора та безпека

- Цей прилад ніколи не слід залишати без нагляду, коли він підключений до розетки, окрім випадків заряджання.

Технічні характеристики

Тип заряджання	USB-C
Час заряджання (хв)	60
Час роботи (хв)	60
IP	IPX7*

Глосарій попереджувальних символів

	Не занурюйте повністю у воду

Перелік деталей

1	Кнопка живлення/функцій	
2	Індивідуальні рухомі головки	
3	Камера для волосків	
4	Порт заряджання USB-C	
5	Висувний тример	
6	Висувна кнопка тримера	
7	Індикатор	
Не показано		
8	Захисний кожух для головки	
9	USB-кабель для заряджання	
10	Щіточка для очищення	

Зарядка

Коли акумулятор заряджається,

7	Індикатор	

світитиметься білим, доки заряджання не завершиться.

Швидка зарядка

Пристрій має функцію швидкої зарядки за 5 хвилин, якої вистачить на одне гоління тривалістю 3 хвилини.

Низький заряд батареї

Коли пристрій розряджається і залишається 5 хвилин заряджання, відбувається наступне:

7	Індикатор	

почне блимати.

ІНСТРУКЦІЯ ІЗ ЗАСТОСУВАННЯ - ГОЛІННЯ

- Увімкніть прилад

1	Кнопка живлення/функцій	

- Вільною рукою розтягніть шкіру, щоб волосся стояло вертикально.

- Під час гоління натискайте на бритвену головку лише злегка (надмірне натискання може спричинити подразнення шкіри).
- Використовуйте короткі кругові рухи.

Інструкція із застосування - Гоління з гелем

Дотримуйтесь тих самих інструкцій, що й для сухого гоління, якщо використовуєте гель для гоління.

Примітка. Після використання гелю для гоління промийте головку та ріжучі частини теплою водою, щоб видалити надлишки гелю та бруду.

Подвійна швидкість

Коли прилад увімкнено, активуйте його за допомогою:

Список запчастин	Кнопка	Дія
1	Кнопка живлення/ функцій	Натисніть + Утримуйте (3 секунди)

замок

Коли прилад вимкнено, увімкніть його за допомогою:

Список запчастин	Кнопка	Дія
1	Кнопка живлення/ функцій	Натисніть + Утримуйте (3 секунди)

Деактивувати

Список запчастин	Кнопка	Дія
1	Кнопка живлення/ функцій	Натисніть + Утримуйте (3 секунди)

Поради для найкращих результатів

- Тримайте бритву під прямим кутом до шкіри так, щоб усі три головки торкалися її з однаковим тиском.
- Використовуйте помірні або повільні рухи. Використання коротких кругових рухів на важкодоступних ділянках може забезпечити ретельніше гоління, особливо вздовж лінії шиї та підборіддя.
- Не натискайте сильно на шкіру, щоб уникнути подразнення.

Догляд і очищення

Цей прилад не містить деталей, які може обслуговувати користувач. Перед чищенням переконайтеся, що прилад вимкнено.

- Не використовуйте абразивні засоби або щітки для очищення компонентів.
- Не кладіть деталі в киплячі рідини.

Промийте і висушіть:

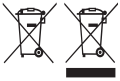
1	Кнопка живлення/функцій	
2	Індивідуальні рухомі головки	
3	Камера для волосків	
5	Висувний тример	
6	Висувна кнопка тримера	

Виймання акумулятора

Прилад містить незамінний акумулятор. Коли він вичерпає ресурс або протікатиме, прилад і акумулятор необхідно утилізувати у відповідному пункті переробки.
Наполегливо рекомендуємо, щоб знімання акумулятора виконували професіонали. Деталі корпусу та інструменти можуть мати гострі краї. Уникайте короткого замикання контактів акумулятора металевими предметами. Акумулятор необхідно видалити перед утилізацією приладу.
Від'єднайте USB-кабель перед зняттям акумулятора.
Процедура:

- Розрядіть пристрій і зніміть головку бритви.
- Маленькою пласкою викруткою від'єднайте нижню кришку.
- Відкрутіть 2 гвинти внизу приладу.
- Акуратно від'єднайте кнопку живлення і її кріплення.
- Виштовхніть внутрішній модуль із ручки.
- Відкрутіть 5 гвинтів внутрішнього модуля.
- Зніміть кришку та відкрийте друковану плату.
- Вийміть акумулятор із корпусу.
- Відріжте контакти на кінцях акумулятора.
- Утилізуйте акумулятор у відповідному пункті збору.
- Не намагайтеся використовувати бритву після розбирання.

Утилізація



Щоб не завдати шкоди довкіллю та здоров'ю людей через дію небезпечних речовин, не слід утилізувати пристрої й батареї одноразового або багаторазового використання, що позначені одним із цих символів, разом із невідсортованим побутовим сміттям. Обов'язково утилізуйте електричні й електронні вироби, а також, де можливо, батареї одноразового або багаторазового використання у відповідному офіційному пункті переробки/збору.

ERP

Для отримання інформації про енергоспоживання продуктів, пов'язаних зі споживанням енергії, будь ласка, зверніться до веб-сайту **eu.remington-europe.com/erp**

BG

Преди първа употреба

	Прочетете инструкциите и ги съхранете за бъдещи справки.

Предназначение

	Само за домашна употреба
	Подходящо за употреба във вана или под душ

Важни предпазни мерки

- Този уред може да се използва от деца на възраст над 8 години и лица с намалени физически, сензорни или умствени способности или без опит и знания, ако са под наблюдение/ инструктирани и разбират свързаните с това опасности. Децата не трябва да играят с уреда. Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се извършват от деца, освен ако не са навършили 8 години и не са под наблюдение. Дръжте уреда и кабела далеч от деца под 8 години.
- Винаги проверявайте уреда, преди да го използвате. Не използвайте уреда, ако е повреден, тъй като това може да причини нараняване.
- Не използвайте продукта с повреден кабел. Можете да получите замяна чрез нашите международни сервизни центрове.
- Не използвайте уреда, ако е повреден или не работи правилно.
- Не използвайте други аксесоари, освен предоставените от нас.
- Дръжте щепсела и кабела далеч от нагряти повърхности.
- Не включвайте и не изключвайте уреда от контакта с мокри ръце.
- Не усуквайте и не прегъвайте кабела, нито го навивайте около уреда.
- При зареждане или захранване, трябва да използвате външно захранващо устройство с изходен терминал от 5V и 5W (измерената максимална изходна мощност е по-малка от 15W) и да отговаря на изискванията на стандарт IEC 60335-1.
- Батерията е тип Li-ion 750mAH и трябва да се зарежда само между 0°C и 45°C.
- Не излагайте уреда или батерията на прекомерни температури.

Използване и безопасност на батерията

- Този уред никога не трябва да се оставя без надзор, когато е включен в контакта, освен когато се зарежда.

Технически характеристики

Charge Type	USB-C
Charge Time (min)	60
Run time (min)	60
IP	IPX7*

Речник на предупредителните символи

	Не потапяйте напълно във вода

Parts List

1	Бутон за захранване/ функции	
2	Отделни подвижни глави	
3	Камера за косми	
4	USB-C порт за зареждане	
5	Изскачащ тример	
6	Pop out Trimmer Button	
7	Индикаторна светлина	
Не е показано		
8	Защитно капаче за глава	
9	USB кабел за зареждане	
10	Четка за почистване	

Зареждане

Когато батерията се зарежда,

7	Индикаторна светлина	

ще свети в бяло, докато зареждането не завърши.

Бързо зареждане

Уредът има функция за бързо зареждане за 5 минути, която осигурява достатъчно зареждане за 1 бръснене с продължителност 3 минути.

Ниска батерия

Когато уредът е с изтощена батерия и остават 5 минути зареждане:

7	Индикаторна светлина	

ще започне да мига.

ИНСТРУКЦИИ ЗА УПОТРЕБА - БРЪСНЕНЕ

- Включете уреда

1	Бутон за захранване/ функции	

- Разтегнете кожата със свободната си ръка, така че космите да стоят изправени.
- Прилагайте само лек натиск върху бръснещата глава по време на бръснене (прекалено силният натиск може да причини дразнене на кожата).
- Използвайте кратки, кръгови движения.

Инструкции за употреба - Бръснене с гел

Следвайте същите инструкции като при сухо бръснене, ако използвате гел за бръснене.

Забележка - След употреба с гел за бръснене, моля, изплакнете главата и ножчетата с топла вода, за да почистите излишния гел и замърсявания.

Двойна скорост

Когато уредът е включен, активирайте го, като използвате:

Списък с части	Бутон	Действие
1	Бутон за захранване/ функции	Натиснете + задръжте (3 секунди)

Заключване за пътуване

Когато уредът е изключен, активирайте го, като използвате:

Списък с части	Бутон	Действие
1	Бутон за захранване/ функции	Натиснете + задръжте (3 секунди)

За деактивиране

Списък с части	Бутон	Действие
1	Бутон за захранване/ функции	Натиснете + задръжте (3 секунди)

Съвети за най-добри резултати

- Дръжте самобръсначката под прав ъгъл спрямо кожата, така че и трите глави да докосват кожата с еднакъв натиск.
- Използвайте умерени до бавни движения. Използването на кратки кръгови движения в упорити зони може да постигне по-гладко бръснене, особено по линията на врата и брадичката.
- Не натискайте силно върху кожата, за да избегнете раздразнение.

Поддръжка и почистване

- Този уред не съдържа части, които потребителят може да обслужва. Преди почистване се уверете, че уредът е изключен.
- Не използвайте абразивни материали или четки за почистване на компонентите.
- Не поставяйте части във врящи течности.

Изплакнете и подсушете:

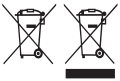
1	Бутон за захранване/ функции	
2	Отделни подвижни глави	
3	Камера за косми	
5	Изскачащ тример	
6	Изваждане на бутона за тример	

Премахване на батерията

Този уред съдържа незаменяема батерия. Когато изчерпи ресурса си или протече, устройството и батерията трябва да се изхвърлят в официален пункт за рециклиране.
Препоръчваме процедурата да се извърши от специалист. Части от корпуса и инструментите могат да имат остри ръбове.
Избягвайте късо съединение на клемите на батерията с метални предмети.
Батерията трябва да бъде премахната преди бракуване на уреда.
Изключете USB кабела преди да започнете.
Процедура:

- Разредете уреда и свалете главата. С малка плоска отвертка отворете долния капак.
- Отвийте 2 винта на дъното.
- Свалете бутона и държача му.
- Избутайте вътрешния модул навън.
  Отвийте 5 винта на вътрешния модул.
- Свалете капака и открийте платката.
- Извадете батерията от корпуса.
- Отрежете свързващите проводници.
- Изхвърлете батерията в официален пункт за събиране.
- Не използвайте уреда след отваряне.

Рециклиране



За да се избегнат екологични и здравни проблеми, причинени от опасни вещества, уредите и акумулаторните и неакумулаторните батерии, маркирани с един от тези символи, не трябва да се изхвърлят заедно с несортирани битови отпадъци. Винаги изхвърляйте електрическите и електронните продукти и, когато е приложимо, акумулаторните и неакумулаторните батерии в подходящ официален пункт за рециклиране/събиране.

ERP

За информация относно енергопотреблението съгласно ErP, моля, посетете уебсайта eu.remington-europe.com/erp.

AE

لوألا مادختسالا لبق

اقرأ التعليمات واحتفظ بها للرجوع إليها لاحقًا	

المستخدم المقصود

للاستخدام المنزلي فقط	
مناسب للاستخدام في الحمام أو أثناء الاستحمام	

إجراءات وقائية هامة

- يمكن استخدام هذا الجهاز من قبل الأطفال الذين يبلغ أعمارهم 8 سنوات فما فوق، والأشخاص ذوي القدرات البدنية المحدودة، أو الحسية أو العقلية أو الذين يفتقرون إلى الخبرة والمعرفة، شريطة أن يتم الإشراف عليهم أو توجيههم، وأن يفهموا المخاطر المحتملة. لا يُعتبر اللعب بالجهاز من قبل الأطفال أمرًا آمنًا إذا لم يتم الإشراف عليهم أو إذا لم يتلقوا التعليمات الخاصة باستخدام الجهاز بطريقة آمنة وكانوا على دراية بالمخاطر المحتملة. يجب ألا يقوم الأطفال بتنظيف الجهاز أو صيانته دون إشراف.
- يُحذر من خطر الصعق بالكهرباء. لا تستخدم الجهاز إذا كان سلك الكهرباء أو القابس تالفًا، أو إذا كان الجهاز نفسه تالفًا بأي طريقة.
- لا تستخدم الجهاز إذا كان سلك الكهرباء تالفًا. لتجنب الخطر، يجب استبدال سلك الكهرباء بسلك خاص متوفر لدى الشركة المصنعة أو وكيل الخدمة المعتمد.
- لا تستخدم الجهاز إذا كان تالفًا أو به عطل.
- لا تستخدم الجهاز في أماكن أخرى غير تلك التي توفرها.
- لا تستخدم الجهاز في الأماكن التي يحتمل أن تحتوي على أبخرة قابلة للاشتعال.
- لا تقم بتوصيل أو فصل الجهاز بأيدٍ مبللة.
- لا تقم بلي أو ثني السلك، أو لفه حول الجهاز.
- عند الشحن أو استخدام الجهاز، يجب تهوية المكان جيدًا. لا تغطِّ الجهاز أثناء الشحن أو الاستخدام.

المواصفات

نوع الرسوم	USB-C
وقت الشحن (دقيقة)	60
مدة التشغيل (دقيقة)	60
IP	IPX7*

يذختلا زومر درسم

	لا تغمر الجهاز في الماء.

ةزهجألا ةمئاق

1	لبديل/إيقاف التشغيل	
2	مؤشر درجة الحرارة	
3	مقبض	
4	منفذ USB-C	

5	انبثق الانتهازي	
6	زر التشذيب المنبثق	
7	مؤشر LED	
غير معروض		
8	حارس الرأس	
9	كابل وي اس بي سي	
10	فرشاة تنظيف	

الشحن
عندما تكون البطارية قيد الشحن،

7	مؤشر LED	

سيضيء باللون الأبيض حتى يكتمل الشحن.

الشحن السريع
يحتوي الجهاز على ميزة الشحن السريع لمدة 5 دقائق
والتي ستوفر شحنة كافية لحلاقة واحدة تستغرق 3 دقائق.

بطارية منخفضة
عندما يكون مستوى شحن البطارية منخفضاً مع بقاء 5 دقائق من الشحن، فإن:

7	مؤشر LED	

سيبدأ بالوميض.

تعليمات الاستخدام - الحلاقة

قم بتشغيل الجهاز

1	تشغيل/إيقاف التبديل	

شدّ الجلد بيدك الأخرى حتى يقف الشعر منتصباً.
اضغط برفق على رأس ماكينة الحلاقة أثناء الحلاقة (الضغط الشديد قد يُسبب تهيج الجلد).
استخدم حركات دائرية قصيرة.

طريقة الاستخدام - الحلاقة بالجل

اتبع نفس تعليمات الحلاقة الجافة عند استخدام جل الحلاقة.

ملاحظة: بعد استخدام جل الحلاقة، يُرجى شطف رأس ماكينة الحلاقة وشفراتها بالماء الدافئ لإزالة أي بقايا جل أو شوائب.

سرعة مزدوجة

عند تشغيل الجهاز، قم بتنشيطه باستخدام:

قائمة الأجزاء	زر	فعل
1	تشغيل/إيقاف التبديل	اضغط مع الاستمرار (لمدة 3 ثوانٍ)

قفل السفر
عند إيقاف تشغيل الجهاز، قم بتشغيله باستخدام:

قائمة الأجزاء	زر	فعل
1	تشغيل/إيقاف التبديل	اضغط مع الاستمرار (لمدة 3 ثوانٍ)

إلغاء التفعيل

قائمة الأجزاء	زر	فعل
1	تشغيل/إيقاف التبديل	اضغط مع الاستمرار (لمدة 3 ثوانٍ)

بشكل صحيح في مركز إعادة تدوير رسمي.

- نوصي بشدة أن يقوم متخصص بإزالة البطارية القابلة لإعادة الشحن. تحتوي أجزاء من علبة ماكينة الحلاقة والأدوات على حواف حادة وقد تسبب إصابات إذا لم يتم التعامل معها بشكل صحيح. كن على دراية بخطر حدوث قصر في أطراف البطارية بسبب الأجسام المعدنية.
- يجب إزالة البطارية القابلة لإعادة الشحن من الجهاز قبل التخلص منه.
- افصل كابل الشحن USB قبل إزالة البطارية.
- افرغ الوحدة من الشحن وأزل رأس ماكينة الحلاقة.
- استخدم مفك براغي صغير مسطح لفك الغطاء السفلي من أسفل الوحدة.
- قم بفك البراغي (2s) من أسفل الوحدة.
- استخدم مفك براغي صغير مسطح لفك زر الطاقة من الوحدة بحذر وإزالة زر الطاقة وحامل الزر.
- امسك المقبض، وادفع قاعدة الوحدة بحذر، وأخرج المجموعة الداخلية.
- قم بفك البراغي (5 ثوانٍ) من المجموعة الداخلية.
- أزل غطاء المجموعة الداخلية واكشف لوحة الدوائر المطبوعة.
- أخرج البطارية من الغلاف الداخلي.
- اكشف البطارية واقطع التوصيلات الموجودة على أطراف البطارية.
- يجب إزالة البطاريات المستعملة من الجهاز والتخلص منها في

نصائح للحصول على أفضل النتائج

يجب أن يكون الجلد جافًا ونظيفًا تمامًا. استخدم مزيل العرق بعد الحلاقة وليس قبلها. قد تسبب بطانيات الحلاقة الجديدة تهيجًا في المناطق الحساسة. استخدم الحلاقة على الشعر النامي في اتجاه نمو الشعر.

العناية والتنظيف

قبل تنظيف الجهاز أو شحنه، تأكد من أنه جاف تمامًا. استخدم الجهاز والملحقات فقط مع المنتج المحدد. لا تستخدم أبدًا أدوات تنظيف قاسية أو كاشطة.

قم بتنظيف الجهاز بعد كل استخدام بفرشاة التنظيف المرفقة.

1	تشغيل/إيقاف التبديل
2	مؤشر درجة الحرارة
3	شاحن
5	مشط التقليم
6	زر تحرير المشط

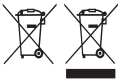
إزالة البطاريات

- يحتوي هذا الجهاز على بطاريات غير قابلة للاستبدال. عندما تنتهي صلاحية البطارية أو تتسرب، يجب التخلص من الجهاز والبطارية

نقطة إعادة تدوير/جمع رسمية مناسبة.

- لا تحاول تشغيل ماكينة الحلاقة بعد فتحها.

ريودتلا ةداعإ!



لتجنب المشاكل البيئية والصحية الناجمة عن المواد الخطرة، يجب عدم التخلص من الأجزاء والبطاريات القابلة لإعادة الشحن وغير القابلة لإعادة الشحن، والتي تحمل هذه الرموز، مع النفايات البلدية غير المصنفة. تخلص دائمًا من المنتجات الكهربائية والإلكترونية، والبطاريات القابلة لإعادة الشحن وغير القابلة لإعادة الشحن عند القاضاء، في نقطة تجميع/إعادة تدوير رسمية مناسبة.

نظام تخطيط موارد المؤسسات (ERP)
للحصول على معلومات حول استهلاك الطاقة وفقًا لنظام تخطيط موارد المؤسسات، يرجى زيارة الموقع الإلكتروني eu.remington-europe.com/erp

Ref. No. RC3370E51

Type No. R37A
26/EU/RC3370E51
T22-0005727
Version 02/26

Remington® is a registered trademark of Spectrum Brands Inc. or one of its subsidiaries
Russell Hobbs Deutschland GmbH,
Am Unisyspark 1, 65843 Sulzbach,
Germany
remington-europe.com

© 2026 Spectrum Brands, Inc.